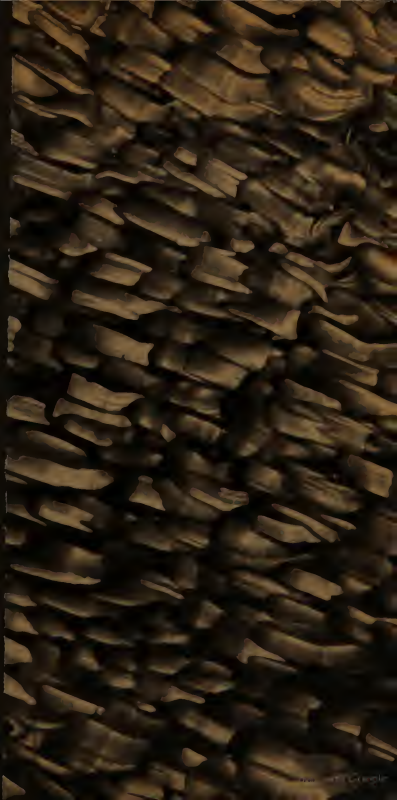


ALE

UNIVERSITA





Phönizisches
W ö r t e r b u c h.



Von



Dr. M. A. Levy.

Breslau 1864,

Verlag der Schletter'schen Buchhandlung.

(H. Skutsch).



Vorwort.

Die in den folgenden Blättern gesammelten Wörter sind aus den bis jetzt bekannt gewordenen phönizischen Monumentalinschriften auf Steinen und Münzen genommen, insoweit sie uns zugänglich waren. Von den Steimonumenten möchte dies so ziemlich in möglichster Vollständigkeit geschehen sein. Von den Münzen mit phönizischen Legenden sind bekanntlich sehr viele noch nicht veröffentlicht, und wird unser Verzeichniss manche Bereicherung in der Folge erfahren, wie dies natürlich auch bei künftigen Entdeckungen neuer phönizischer Inschriften nicht ausbleiben kann. Deshalb aber das ganze Unternehmen aufzugeben, schien mir nicht rathsam, besser ein unvollständiger Anfang gemacht, als gar keiner. Gesenius hatte schon vor beinahe drei Jahrzehnten begonnen ein Wörterverzeichnis anzulegen (siehe monum. p. 346—357); er sammelte etwa 334 Artikel — das unsrige zählt über 900 — von denen, nach dem jetzigen Stande der Wissenschaft, der grössere Theil falsch und ein anderer Theil unrichtige Beläge enthält. Den Nutzen einer solchen Sammlung wird wohl keiner verkennen, der sich mit der phönizischen Wissenschaft oder mit semitischen Sprachen beschäftigt; es lag uns mehr an möglichst vollständiger Sammlung der Wörter und deren Stellennachweis, als in weitläufiger Weise uns auf die Etymologie einzulassen, weil wir davon keinen erspriesslichen Erfolg erwarteten; in schwierigen Fällen haben wir den Leser auf die Schriften verwiesen, in denen darüber gehandelt worden; bei andern haben wir durch ein Fragezeichen unsere Zweifel an der Existenz eines Wortes oder dessen Bedeutung ausgedrückt. Ausgeschlossen haben wir von unserer Unter-

suchung die Inschrift von Eryx (Ges. a. a. O. tab. 13), weil wir der festen Ueberzeugung sind — und werden dies an einem andern Orte nachzuweisen uns bestreben — dass diese falsch copirt ist, ferner einzelne andere aus della Marmora: sopra alcune antichità sarde, Torino 1853, aus demselben Grunde, endlich auch die kleinern Inschriften bei Ges. (a. a. O. tab. 11, XI, bis und tab. 31, XLVII), desgleichen eine bei Judas (ét. dém. pl. II, 8), die wir mit Bestimmtheit als althebräisch ansehen; ferner das. pl. II, 20 u. 38, die nabathäisch sind. Dagegen haben wir aramäische Inschriften der in Aegypten gefundenen Monumente, mit Ausschluss der Papyrus-Fragmente, sowie die der Gewichte und Steine von Assyrien und verschiedene Münzen Kleinasiens, deren Legenden in aramäischer Sprache abgefasst sind, berücksichtigt, aber sie als nicht phönizische durch ein * kenntlich gemacht. Dass mancher Leser auch bekannte Münzlegenden, wie *רקנת המלכת*, *הקטו, המוד, באך, הקטו* und dergleichen nicht unter den folgenden Wörtern findet, beruht auf der sichern Ueberzeugung, dass dergleichen Wörter aus falscher Lesung hervorgegangen, wie dies ausführlicher in meiner Abhandlung, welche der XVIII. Band der Zeitschrift d. d. morgenl. Gesellschaft bringen wird, gezeigt werden soll. Die Ungleichheit, mit der wir zuweilen die Eigennamen wiedergegeben, möge man der Unsicherheit, in der wir besonders bei den libyschen Namen sind, zuschreiben; finden wir doch selbst bei den römischen Zeitgenossen eine grosse Verschiedenheit, wie sie die punischen und libyschen Namen durch ihre Laute aussprechen. Und so möge denn das Büchlein sich Freunde und zugleich der phönizischen Wissenschaft eifrige Förderer erwerben; das wäre der schönste Lohn für unsere nicht mühelose Arbeit.

Breslau, im November 1863.

Der Verfasser.

Erklärung der gebrauchten Abkürzungen und Quellen-Nachweis.

- Ann. = Annuaire de la société archéologique de la province de Constantine. Bis jetzt sind 6 Bände erschienen. Die phönizischen Inschriften vom Jahre 1860/61 hat Judas unter dem besondern Titel: *Mémoire sur dix-neuf inscriptions numido-puniques*, Paris 1861, bekannt gemacht.
- Arsen. = Arsenaria in Maritanien, die daselbst gefundenen phönizischen Inschriften siehe bei Judas: *nouvelles études*, Paris 1857, p. 36 sq.
- Ath. oder Athen. = Atheniensens, Inschriften von Athen; es sind bis jetzt sechs daselbst gefunden, sämtlich bis auf die 5. bilingues (griech.-phön.). Die drei ersten sind durch Gesenius (mon. tab. 9 und 10), die 3. nochmals nach besserer Copie, nebst der 4. und 5. durch Judas (*études démonst.* pl. 3 und 4), die 6. endlich durch die *Annali del Instituto*, Roma 1861, tab. d'agg. M. und daraus von uns in unseren phöniz. Studien, III. Heft bekannt gemacht.
- B. = Bourgade: *toison d'or de la langue Phénicienne*, 2. Auflage, Paris 18. 6.
- Carp. = Carpentras, die dort aufbewahrte aramäische Inschrift findet sich Gesenius: mon. tab. 28 und 29.
- Carth. = Carthaginiensens. Die zu Carthago und Umgegend gefundenen Inschriften haben zusammengetragen, Gesenius a. a. O. Nr. 1—9, tab. 14—19, Nr. 11—13: das. tab. 47 u. Judas (*ét dém.*): Nr. 14: pl. 8, Nr. 15: pl. 9.
- Cit. = Citiensens. 33 Inschriften von Citium, auf Cypern, sind bezeichnet bei Gesen. tab. 11 und 12, die 34. und 35. bei Judas (a. a. O.) pl. 5 und nochmals die 34. nach einer bessern Copie bei Meier Erklärung phönizischer Denkmale, Tübingen 1860. Diese 2 Inschriften Nr. 34 und 35 gehören zu den 3 von Ross copirten und von Rüdiger (in Ross Hellenika, II, 118) erklärten, eine dritte (das. S. 121) ist nur eine Zeile lang und verstümmelt, diese nennt Rüd. Nr. 36, wir citiren sie als Ross Nr. 3, während wir mit Judas die fünfzeilige bei Ross als Cit. 34 und die 2. bei Ross als Cit. 35 anführen. Die in neuerer Zeit von de Vogüé gefundenen Inschriften auf Cypern (vgl. phöniz. Stud. III, 1 fg.) nennen wir
- C. Vog. = Cyprische Inschriften von de Vogüé.
- Const. = Constantine, eine dort gefundene Inschrift habe ich veröffentlicht: ZDMG. XIII, 655 fg.
- D. = Davis, dessen Funde herausgegeben sind von Vaux in dem Werke: *Inscriptions from Carthage*, London 1863 (vgl. phöniz. Stud. III, 41 fg.).

IV

- G. = Gesenius (monum.), die neuphönizische Inschrift (das. tab. 21—27) haben wir in der Regel mit G. bezeichnet.
- Gerbi, eine dort gefundene Inschrift ist bei Gesen. tab. 27 zu finden.
- J. = Judas, die neuphönizischen Inschriften sind in *études démonst.* Pl. 10—29 gesammelt.
- Ipsamb. = Ipsambul, s. phön. Stud. III, 19 fg.
- de L. = de Luynes, dessen Werk: *essai sur la numismatique des Satrapies* gewöhnlich als: de L. Sat. citirt ist.
- Lept. = Leptis in Nordafrika, drei Inschriften aus diesem Ort siehe bei Judas (*ét. dém.*) pl. 7.
- Mars. = Marsalensis, Inschrift von Marsala, s. Gesen. tab. 14 und Ugdulena II, 25.
- Mass. = Massiliensis, Inschrift von Marseille, vielfach edirt und erklärt, s. Judas: N. A.
- Melit. = Melitenses, Inschriften aus Malta bei Gesen. Nr. 1—4, tab. 6—8, Nr. 5 bei de Luynes: *Memoire sur le sarcophage d'Esmunazar* p. 65 fg. und nach diesem Werke von Blau: ZDMG. XIV, 649 fg.
- Müller: *Numismatique de l'ancienne Afrique*, en trois volumes, Copenhague 1860 62.
- N. A. = Nouvelle analyse de l'inscription Phénicienne de Marseille par A. C. Judas. Paris 1857.
- N. E. = Nouvelles études sur une série d'inscriptions Numidico-Puniques par A. C. Judas. Paris 1857.
- Sard. = Sardica. Gesen. mon. tab. 13, gefunden zu Nora in Sardinien; eine zweite aus demselben Orte ist nur Fragment, bei Judas *ét. dém.* Pl. 28.
- Sid. = Sidon, die erste Inschrift von Sidon ist die Grabschrift des Königs Esmunazar und oft veröffentlicht, die zweite durch de Vogüé und nach dieser in phön. Stud. III, 25 fg.
- Sulci: zwei Inschriften bei Judas *ét. dém.* Pl. 28 und 29.
- Triling. Sard. = Trilinguis Sarda, zuerst bekannt gemacht in *Memorie della Reale Accademia delle Scienze di Torino*. Ser. II, tom XX und von uns in der ZDMG. XVIII, 53 fg. In Kürze auch in phön. Stud. III, 40 fg.
- Trip. = Tripolitanae, zwei Inschriften sind aus Tripolis (Nordafrika) bei Gesen. tab. 27.
- Tugg. = Tugga bei Gesenius tab. 48, eine in manchen Stücken bessere Copie findet sich bei Guérin: *Voyage archéologique dans la régence de Tunis*, Paris 1862 (in 2 Bänden), II, p. 122.
- Umm. = Umm-el-Awamid, drei aus diesem Orte herrührende Inschriften sind von Renan im *journal asiatique*, V. Série, tome XX und nach einer neuen Copie von uns, phön. Stud. III, 31 fg. veröffentlicht.
- Ugdulena hat ein Werk über Münzen Siciliens geschrieben: *Sulle monete Punico-Sicule memoria*, Palermo 1857.
- Vas Pan. = Vas Panormitanum Ges. tab. 14 und Ugdulena, tav. I, 24.
- ZDMG. = Zeitschrift der deutschen morgenländischen Gesellschaft.

א

א erster Buchstabe des phönizischen Alphabets (Plnt. Sympos. IX, § 2, 3 und Hesych. v. Ἄλφα, vgl. Bekker, Anecd. graec. p. 384), vertauscht sich nicht selten mit andern Kehlbuchstaben, z. B. Cit. 35: עשמן für אשמן, Tugg. 4, 5: ענרת für אנרת, אדר vielleicht für עדר (Blan: Phönizische Analekt. ZDMG. XIV 8. 652) und sehr häufig im Neuphönizischen. Es dient als Suffix. verb. und nom. der 3. Pers. Sing. masc. = dem Hebr. ִאֵ — oder ִאָ — z. B. Tugga 4, 5 שלא = שלו D. 6. 49. 58. 68. 70. 73. 74. 80. 81; ברנא = ברנו das. 49 oder חברנא = hebr. חברו das. 58. 70. 73, desgleichen im Neuphöniz. Als Suffix 3. fem. Sing. im Neuphöniz. B. 37 u. 8. (siehe phönizische Studien II, 74, III, 75 fg.). Als Affix. der 3. fem. = hebr. ִאָּ, z. B. נרנא = hebr. נרה Carth. 12. 14 u. 8. bei D., ebenso im Neuphöniz. Als St. estr. Pl. = hebr. ִאֵּ schon zuweilen im Altphöniz., z. B. D. 82 פנא = hebr. פני, öfter im Neuphöniz. פענא = פני (ZDMG. XIII, 655), בעלנא = בעלי G. t. 21 B. 32. Jedoch wird das Aleph nie als Artikel, weder im Alt-, noch Neuphönizischen gebraucht.

אב (hebr. אב) Vater. St. est. אבִי, in Nom. compos. s. d. folg. Wort; אבי mein Vater, Cit. 23, 3-4, Mel. 4, 5-6 (?); neuphöniz. עבא für אבא (= hebr. אבִי) sein Vater, B. 29, 2 vielleicht auch B. 28, 2. אביבעל N. p. m. Abibaal (vgl. Jos. Antiq. VIII, 5. 3 c. Ap. 1, 17, 18), auf einer Gemme bei de L. Sat. pl. XIII, vgl. das. S. 69.

* אבין N. pr. m. Abiju, s. Blan ZDMG. XII, 726.

* אביטב N. p. m. Abitab, Vase des Serapeums ZDMG. XI, 69.

אבנ (?) N. p. m. Abkun oder Abikun, auf einer Sphinx des Serapenms, s. phön. Stud. III, 70.

אבמלך (?) Abimelech, Nom. dign. (s. phön. Stud. II, 58), J. 13, 2.

- אבן Stein, Denkstein, Grabstein. Mel. 3, 4–5. das. 4, 4. J. 16, 1. 18, 1. 21, 1. 22, 1. B. 27, 1. 28, 1. 32, 4. 33, 5. 35, 2. Plur. אבנא Tagg. 2.
- אבנבעל N. p. Abinnbaal. D. 35, 5 und auf einer unedirten neuphön. Inschrift, s. phön. Stud. III, 35. (Mit diesem Worte kann man das syr. Idol אבנל (Assem. B. O. I, 27, 3) vergleichen, wenn man אבנבעל = אבנל(בעל „unser Vater ist Baal“ (vergl. אביבעל) und אבנל = „unser Vater ist El“ (El = El, s. Land: anecdota syriaca p. 20) nimmt. Sonst könnte man auch das Wort Ebenbaal = „Stein Baal's“ deuten, was uns aber ferner zu liegen scheint. Auch Vaux (D. 35) liest Abin-Baal „our Father Baal.“)
- אבע N. p. Eba, Cit. 5, 2.
- אברכת N. p. m. Abirket. G. 21, 3 (vgl. das N. p. fem. אברכת).
- אגדר s. גדר, vgl. Movers Encycl. Art. Phöniz. S. 439.
- אגנן Sumpf? (= hebr. אגון), verbunden mit צפר = Sumpfvogel, Mass. 11. Andere Deutungen s. Judas: N. A. p. 2! fg. und Blau: ZDMG., XVI, 444.
- אדיל N. p. Idjal, die Stadt Idalion auf Cypern: Cit. 1 und C. Vog.
- אדירטא N. p. m. Adirta, zusammengesetzt aus אדיר (neuphön. = אדר s. das.) und טא, eine Gottheit: G. 23, Nr. 59, vgl. phön. Stud. II, 51 und III, 63.
- אדם 1) Mensch, Mann, Bürger. כל-אדם Jedermann. Sid. I, 4. 7. 10. 11. 20. 21. Mass. 14. 17. Pl. אדם Sid. I, 6. Mass. 16. 2) N. p. (?), s. phön. Stud. III, 72, wenn nicht אדם zu lesen ist; ebenso ist es zweifelhaft, ob nicht de Luynes Satr. Pl. V: Ariaens die Legende אדם oder אים zu lesen ist. In dieser Legende kann man indessen auch אדם (vgl. אדםבעל in der Inschr. von Malta V, Blau ZDMG. XIV, 651) oder אדם finden, s. ein ähnliches Zade in der Legende אדםקלך, weiterhin unter diesem Worte. Endlich kann man auch die Legende אדם ארס (s. das.) lesen, wenn die Münze Phönizien oder Cypern angehört.
- אדמן? N. p. Admon: phön. Stud. III, 75, vgl. den mischnaitischen Namen Baba Batra 9, 1. — Möglicherweise lässt sich der Name auch Edemon aussprechen, so hiess z. B. der maurische Anführer, der den Tod Juba II. rächen wollte. — In der angeführten neuphöniz. Inschrift ist jedoch auch אדמן zu lesen nicht unmöglich.
- אדן (hebr. = אדון) Herr, als Bezeichnung der Götter, z. B. des Melkarth, der Nith (Tanith), besonders des Baal-Hamman, sehr häufig auf Inschriften von Carthago, ferner des Baalsamim Umm. I, 1.

ארני mein Herr, in Bezug auf den Gott רשפון in der C. Vog. und auf den בעלשטם Umm. 1, 7. **ארנן** unser Herr, unser Gott, Mel. 1, 1, neuphön.: עדנן Const. 1—2 (ZDMG. XIII, 655). Plur. st. est. **ארן** (= hebr. ארני, Sid. 1, 18 (phön. Stud. I, 36. 43) und Umm. 1, 5. **ארנבל** N. p. Adonbel: Carth. 11, 6. D. 16. 66. 71 und auf einer unedirten neuphöniz. Inschrift, phön. Stud. III, 75.

ארר 1) Adj. mächtig: Sid. 1, 9, Melit. 5, 4 (7); hehr, als Beiwort zu שטם Himmel (שטם ארר) Sid. 1, 16. 17; herrlich, ארר ארר, herrliche Länder, das. 19. 2) N. pr. m. mit diesem Worte zusammengesetzt Adir...: D. 1, 2, vielleicht ארר ארר w. s. oder ארר ארר und dergl., s. phön. Stud. III, 46.

ארר = ער (?) ordnen, verwalten, Mel. 5, 4 nach Blau, s. ZDMG. XIV, 652.

ארב lieben, Part. ארב Freund (?) Gerbi 2, s. phön. Stud. II, 97 fg.

אר neuphön. = רור (= hebr. אר) w. s. leben, B. 24, 2.

* **אוסרי** Osiris, Carp. 1. 3. אוסרי = Serapis, Vase des Serapeums 1. 3. (s. ZDMG. XI, 69).

— **אן** 1) dann (?) Sid. 1, 3. 13 (s. phön. Stud. I, 7 fg.). 2) neuphöniz. = רור (hebr. = אר) Pron. dem. B. 20, 1. J. 15, 1. G. 24, 2 (siehe phön. Stud. II, 55).

— **אן** contrah. aus אר (?) Ceder, Cedernholz: C. Vog. (s. ph. Stud. III, 8).

— **אור** (?) dahingehen, schwinden, nach einigen Erklärern Sid. 1, 3. 13, was jedoch sehr zweifelhaft ist.

אזי N. p. m. Asasi: Tugga 5 s. Blau ZDMG. V, 349).

אור (= hebr. אור) Hilfe, Tugga 5.

— **אח** Bruder, Freund, st. cstr. אחי, vgl. Nom. comp. mit diesem Worte weiterhin. אח sein Bruder (?) Trip. 2, 2. In Zusammensetzungen wird das א zuweilen abgeworfen. wie in חמלכח (Himilco) (w. s.) u. and., s. ZDMG. XVIII, 63 über die Triling. Sard.

— **אחד** einer, באחד für einen, für ein jedes (Opferthier), Mass. 3 u. 6. D. 90, 7.

אחיאשרמר N. p. m. Achiosirschamar, Mel. 1, 2. (s. phön. Stud. II, 53. Dass die dort gegebene Lesung und Erklärung wohlbegründet ist, erhellt schon daraus, weil bei der Annahme: der Name habe Osirschamar gelautet, dann der Sohn gleichnamig mit dem Vater gewesen wäre, was sich bei Phöniziern nicht nachweisen lässt).

אחמו } N. p. f. Achmes: Ipsamb. (s. phön. Stud. III, 21).
אחמס }

נֶחֱפֹחַ *neuphōn*. N. p. m. Achalon oder Achialon, d. i. Gottesfreund, (zusammengesetzt aus נח and עלן = אלן (Sid. I, 9 u. 5.), vgl. עֲרֵמָל Gerbi 3): B. 23, 2.

נֶחֱרַח *pl. אחר* st. cstr. אחר *ein Anderer, der Rest (die übrigen Theile des Opfers):* Mass. 4. 8. 10.

נֶחֱמִילְכַת *N. p. f. Achothmilkath* („Freundin der Königin sc. Astarte“): B. 32, 1.

נֶחֱמֶלֶךְ *N. p. m. Achothmelek*, s. phōn. St. II, 110.

נֶחֱבַן *N. p. m. Atban*, Tugg. 1. 3.

נֶחֱרַח (*neuphōn* = נֶחֱרַח) mächtig: *Lept. unilingue. Judas pl. 7* (siehe phōn. Stud. II, 91).

I. נֶחֱשׁ *Insel, ein Land am Meere, fernes Land, dah. נֶחֱשׁ ein Fremder: Mass. 18. 21* (nach Munk: l'inscr. phénic. de Mars. p. 48), D. 90, 11. — נֶחֱשׁ־אֵי־בֶשֶׁם *Fichteninsel, die Pitynsen, Inseln im mittelländischen Meere, als Münzlegende (Gesen. mon. tab. 39. XIII, D - O, vgl. Movers d. phōn. Alterth. II, 585 Anm. 12:). — נֶחֱשׁ־בֶּנֶם (Insel der Söhne sc. Sadyk's) Legende von Cos-sura (s. Gesen. das. A - C und Movers a. a. O. S. 362).*

II. נֶחֱ = hebr. נֶחֱ nicht, Sid. I, 5. Eben dieselbe Bedeutung, noch verstärkt durch בָּל, geben andere Erklärer den angeführten Stellen Mass. 18. 21 und D. 90, 11, was wohl das Richtige scheint.

נֶחֱשׁ *s. צִיץ.*

נֶחֱלִי (*hebr. — נֶחֱלִי*) *Hirsch, Mass. 5. 9. D. 90, 5. Es bleibt jedoch zweifelhaft, ob nicht dies Wort = נֶחֱלִי Widder zu nehmen sei, siehe Blau: ZDMG. XVI, 443.*

נֶחֱלִין (?) *Münzlegende bei Müller III, (8 Nr. 80. 81, vgl. das. Nr. 233, Illici (?) in Hisp. Terrac.; der Lesung Müller's können wir nicht ganz zustimmen, am wenigsten bei Nr. 80.*

נֶחֱרַח *so scheint mir die Münzlegende rev. num. 1855, pl. VI, 8—12 gelesen werden zu müssen, welche spanische Stadt aber gemeint sei, weiss ich nicht anzugeben.*

*נֶחֱשׁ *Mann, Jemand, Carp. 2.*

נֶחֱ *Zeichen des Accusat. = hebr. נֶחֱ, Sid. I, 4. 5. 7 u. 5. 2, 4. Melit. 5, 1. 2. 3. Umm. 1, 3.*

*נֶחֱבַן *N. p. m. Akedban (s. phōn. Stud. II, 24).*

נֶחֱלִין *N. p. Cleon, Κλέων der lat. u. griech. Beischrift in d. Sard. tril.*

נֶחֱ (= hebr. נֶחֱ) *Gott (vgl. Movers: Encycl. von Ersch und Gruber, Art. Phönizien S. 387), נֶחֱ־בֶּנֶם Gottessohn, Titel des sidonischen*

- Königs, Sid. 1, 3 (s. phön. Stud. I, 9). אל חמן = בעל חמן Umm. 2 (s. phön. Stud. III, 37). — Plur. אלם Götter: Mass. 13, D. 90, 8. אלם נרגל, der Gott Nergal: Ath. 4, 2, vgl. כלבאלם Cit. 3 bei Ross., אלם בעל-חמן J. 25, 1. אלם Gottesmann: Stein von Tyrus Judas ét. dém. Pl. II, 4, (vgl. ZDMG. III, 243, Anm. 1). — Fürsten: Mass. 16 (?) (s. phön. Stud. I, 8, 9) und עבראלם s. unter dem Worte.
- אלבה Alipota (?) Münzlegende, s. rev. num. 1856. Pl. VI, 2. p. 227; nach Müller (II, 43) Telepte, da Alipota durch עלפחה (s. das. S. 42) wiedergegeben wird.
- *אלה st. emph. אללה Gott (Osiris) Carp. 1.
- אלכסטר N. p. Alexander, Münzlegende; de L. Satr. XVI, 1 (incertaines), s. ZDMG. XVIII, 8. 102, Anm. 1.
- אל Pl. אלם Götter: Sid. 1, 9. 16. 21. אל St. est. Pl. das. 18 (vergl. phön. Stud. I, 19. 32).
- אלק (?) N. p. m. Alak, Name eines Satrapen, s. de L. Satr. Pl. XV, 48 u. rev. num. 1855, p. 183.
- I. אם (= hebr. אם) 1) Mutter: J. pl. 7, אם meine Mutter: Sid. 1, 14. — 2) Mutterstadt (metropolis), Münzlegende von Sidon Gesen. t. 34, N. T. U. V. W., von Laodicæa das. t. 35.
- II. אם (= hebr. אם) 1) wenn: Sid. 1, 10. 11. Mass. 11; 2) oder das. 9. 15 u. ö. Sid. 1, 7. 10. אם—אם sive — sive das. 3. 5. 7. 9.
- אמענא N. p. m. Am'n-Necho, Gemmeninschr. bei Gesen. t. 28, Nr. LXXVII (s. ZDMG. XI, 71).
- אמעשתרח N. p. f. Emastoreth, Sid. 1, 14. D. 8, 3 (s. phönizische Stud. III, 47, Nr. 8).
- I. אמר sagen. Inf. לאמר: Sid. 1, 2.
- II. אמר Lamm (wie im Aramäischen, = hebr. אֵיִלָּהּ): Mass. 9.
- אמרדן N. p. m. Amardan, auf einer Sphinx des Serapennus, vgl. Acad. des insc. Sav. étrang. I. Sér. t. VI, 1. Pl. 2, vgl. phön. St. III, 8. 70.
- אמחשתרח N. p. f. Amastoreth (Dienerin der Astarte) Cit. 2, 3.
- אמן Pron. pers. wir (= hebr. אִמְרוּ), Sid. 1, 16. 17.
- אנך Pron. pers. ich (= hebr. אֲנִי) Cit. 2, 1. 3, 1 (?). Ath. 4, 1. 6, 1. 2. Const. 4 (s. ZDMG. XIII, 64). Sid. 1, 2. 12. 13.
- אנכ N. p. m. Ankon, Tugg. 6.
- אן Münzlegende Ges. t. 40, welcher sie der Insel Gaulos, während sie Judas (rev. num. 1856, p. 107) Ennos in Sicilien zuschreibt. Da wir durch die Melit. 5 die Insel Gaulos durch גל bezeichnet finden,

so dürfte man eher an Eunoe oder an Malta (nach Blau: ZDMG., XIV, 650) denken. Movers (d. phön. Alterth. II, 36¹⁾) betrachtet אֲנָן = נָן אֵי Fischinsel.

*אֲסַפִּין genau, gezählt: auf dem Löwengewichte von Abydos (s. rev. archéol. 1862 n. uns. Gesch. d. jüd. Münzen S. 153; vgl. Geiger's jüd. Zeitschr. für Wissenschaft und Leben I, 203 fg.).

אֲסַפִּת N. p. f. (ΑΣΕΠΙΤΗ in der griech. Beischrift) Asepte: Ath. 4, 1. אֲסַר s. עֲבַדְאֲסַר u. das folg.

אֲסַרְשַׁמַּר N. p. m. Osirschamar (d. h. den Osiris beschützt), in der griechischen Beischrift durch Serapion wiedergegeben, Melit. 1, 3.

אֶף Conj. auch, אֶף אֶף wenn auch Sid. 1, 6.

אֶפֶס N. p. Hippo, Münzlegende G. t. 34, Nr. II. Sidou, vgl. Movers a. a. O. S. 134 fg. und Quatremère: journ. des Sav. 1857, S. 157, dessen Einwand gegen Movers Erklärung ohne Bedeutung ist.

אֶצְרָא s. חֲצָרָא.

אֶקְלִמַּת N. p. m. Akelmath, J. 26, bis.

אֶר N. p. m. Or oder Ur Cit. 10, 1. 15, 1 (?). J. 26, bis (vgl. בְּנֵי־אֶר G. t. 31, Nr. LXX, der S. 225 fälschlich בְּנֵי־אֶר liest).

*אֶרְבִּלֹּר ? s. phön. Stud. II, 23.

אֶרְבָּן N. p. m. Arban (der Laurer), Cit. 15, 1—2 (?). B. 9, 1 (?).

אֶרְבַּע vier: Sid. 1, 1.

אֶרְבַּעַם vierzig: B. 31, 3.

אֶרֶם wahrscheinlich ein Opfergeräth: C. Vog. (s. phön. Stud. III, 9).

אֶרֶת s. מִדְבָּרָא.

אֶרִיּוּרַת N. p. m. Ariurath, d. i. Ariarathes, König von Cappadocien. Münzlegende von Sinope: de Luynes Satr. Pl. V, S. Waddington: Mélanges de Numismatique (Paris 1861) p. 83 fg.

אֶרֶךְ N. p. m. Erech: Cit. 15, 3—4.

אֶרְכְּרַח N. p. m. Erechruach (?), (d. i. der langmüthige, vgl. Koh. 7, 8: אֶרְכָּה רִיחַ). Sphinx des Serapeums Z. 3 (s. phön. Stud. III, 70).

אֶרְכַּתָּא N. p. m. Archytas (?): Cit. 23, 4 (nach Gesenius = אֶרֶץ קִיָּא leo Citli, während Hitzig, Heidelb. Jahrb. 1839, S. 840 und Movers: pun. Texte I, 83 den angegebenen Namen darin finden).

אֶרֶם s. אֶרֶם.

אֶרְמִן s. אֶרְמִן.

אֶרֶץ Land, Gebiet: Sid. 16. 18. Pl. אֶרֶץ: das. 19.

אֶרֶצָא s. אֶרֶצָא.

*אֶרְקָא Land, auf den in Assyrien gefundenen Gewichten, bei Layard:

Niniveh and Babylon p. 600 und Journal of the royal asiat. society XIV, 710 fg.

ארק s. ערק

ארש N. p. m. Aris: Melit. 5, 4 (s. Blau: ZDMG. XIV, 652, und Gesenius: mon. p. 401), D. 6, 3. 34, 1—2. 77, 3. B. 9, 2 und auf einer unedirten neuphön. Inschr., s. phön. Stud. III, 47, Nr. 6.

ארשם N. p. m. Arisam: D. 31, 3—4. 75, 3. B. 25, 1.

ארשה N. p. f. Arisath: D. 15, 3. 19, 4. 42, 2.

* ארתדתי N. p. m. Artadati (s. phön. Stud. II, 40).

I. אש (= hebr. אֵשׁ) Mann: Melit. 3, 2 (?), Cit. 24, 1 (?) Stein von Tyrus; Ipsambul, s. phön. Stud. III, 22; als Gentilic. Ath. 2, 1.

II. אש (= hebr. אֵשׁ). Pron. rel. für alle drei Geschlechter: Mel. 1, 1. Cit. 8, 1. Mass. 5. 14 u. ö., sehr häufig auf carth. Inschr. u. auf Sid. 1.

III. אש neuphön. = א = ה = ו, w. s.

אשי N. p. m. Assi: Tagga 6.

אשם ? = אשמן, s. phön. Stud. I, 27 fg.

אשמון Esmun, ein Gott der Phönizier, mit dem Aeskulap von griech. u. röm. Schriftstellern verglichen: Sard. tril. (vgl. ZDMG. XVIII, 8. 53 fg. Movers: Encycl. a. a. O. S. 396). Der Name kommt sehr häufig mit andern Wörtern zusammengesetzt als Nom. pr. vor (s. d. folg.), allein als solches sicher nur Cit. 5, 1.

אשמנאדון N. p. m. Esmunadon: C. Vog., vgl. phön. Stud. III, 8. 2.

אשמנחלל N. p. m. Esmunchillez (d. h. den Esmun rettet), D. 72, 3. 4—5.

אשמנחן N. p. m. Esmunchan (dem Esmun gnädig ist, vgl. רחבעל): Cit. 21.

אשמניתן N. p. m. Esmunjithen (d. h. den Esmun giebt): Carth. 8, 2. D. 6, 3—4.

אשמנעור N. p. m. Esmunasar (d. h. dem Esmun hilft): Cit. 17, 1—2. 34, 5. Sid. 1, 1. 2. 13. 14. 15.

אשמנלל N. p. m. Esmunzillech (d. h. den Esmun beglückt): Cit. 8, 2. 24, 1. 2*). Ath. 4, 2.

אשמנסלל N. p. m. Esmunsillech (d. h. Esmun vergilt): Ath. 4, 1, in der griech. Beischrift: *Ερυσικλμος*.

*) Möglicherweise ist dieser Name in der Cit. 24, 1—2 vorhanden, wenn man das erste Zeichen Z. 2 ausser Acht lässt, da dasselbe ohnehin ganz anders geformt ist, wie in dem letzten Worte עברא. Die Inschrift wäre demnach zu lesen:

.....בן עברא אשמנלל

Welchen Namen die ersten 4 Buchstaben enthalten, weiss ich nicht anzugeben.

אשמנשמר N. p. m. Esmunschamar (d. h. Esmun beschützt): D. 5, 4.
 אשקלני Nom. gent., ein Einwohner von Askalon Ath. 6, 1, entsprechend
 der griech. Beischrift: *ΑΣΚΑΛΩΝΙΤΗΣ*, s. phön. Stud. III, 17 fg.
 אשר (= hebr. אֲשֶׁר Pi.) beglücken (Part. Pa. pass. נִאֲשֶׁר, neuphön. fem.
 מְדַשְׁעֶרָה, s. phön. Stud. II, S. 82): B. 21.

אשרא s. אֲשֶׁרָא.

אשרם neuphön. = עשרים zwanzig: J. 18, 3–4. B. 16, 4.

אשה (= hebr. אִשָּׁה) Frau, st. cstr. אִשָּׁה: Cit. 4, 1. 34, 2. Neuphöniz.
 עשה G. 25, 4. B. 26, 2 u. 5. אִשִּׁי meine Frau Cit. 2, 2–3.

אח 1) mit, bei Sid. 1, 8. 2) Als Zeichen des Accus. mit Suff. אחם das.
 9 (?); für das ältere אחי im Neuphön. J. 10, 4. 12, 4. 13, 3. B. 8, 4.

אחנ 1) Utika (?), Münzlegende (s. Rev. num. 1856, Pl. VI, 1. S. 224 u.
 Müller II, p. 159 fg.). Dagegen ist derselbe Gelehrte Vol. III, S. 70
 eher geneigt, in dem אחנ die Stadt Tugga (an der Grenze von
 Mauritanien) zu erkennen, was uns auch wahrscheinlicher ist. —
 2) Itucci, s. rev. num. 1855, Pl. VI, 2 u. das. p. 303. Ich muss
 von der Lesung Delgado's a. a. O. abweichen, weil die Legende
 ganz deutlich לאחנ „von Itucci“ (?) (s. Plin. H. N. III, 3) ergibt.

אחנבעל ? Ann. 1860/61, VIII, 2, besser liest man מְדַשְׁעֶרָה, w. s.

אחר (neuphön.) Ort (?) G. 23, 2 (s. phön. Stud. II, 54).

אחרא = אשרא s. אֲשֶׁרָא.

ב

ב Praepos. 1) in, auf, Bezeichnung des Ortes und der Zeit: Cit. 1, 1.

Mel. 2, 2. 3. Sid. 1, 1. 3. 4 u. 5. Mass. 17. 20. — 2) für, das. 3.

5 u. 5. 3) durch, mit: Tugg. 5. — בן (= hebr. בֶּן) bei uns:

Sid. 1, 5. 9. בנם (= hebr. בָּנִים), über sie: Sid. 1, 9.

באט (= hebr. בָּעֵט) mit den Füßen ausschlagen: Mass. 5, s. die
 verschiedenen Erklärungen über dieses Wort: Judas, nouv. Analyse
 etc. p. 13 fg.

באראא s. das folg. W.

בארצח so glauben wir die Münzlegende Ges. t. 38, num. Syrac. A. B.
 C.; Ugdulena, sulle mon. Pun. Sic. t. I, 2. II, 29, über deren Bestim-
 mung so viele verschiedene Ansichten sich geltend gemacht ha-
 ben, lesen zu müssen. Ebenso lesen auch Müller II, p. 122, und
 Vaux: on the coins of Carthage, Num. Chron. nov. ser. Vol. III.
 Separatabdr. p. 19. Beide schreiben die Münze Carthago zu und

deuten das Wort = בצרה Byrsa. Vielleicht aber ist zu übersetzen: „in den Ländern“ oder „im Lande“ im Gegensatz der Münzprägung in den Colonieen, z. B. Sicilien, wo nach den neuern Untersuchungen über diesen Gegenstand viele Münzen für Carthago geprägt worden sind.

בבי N. p. m. Babi: Tugg. 7. Arsen. Nr. 2 (s. phön. Stud. II, 109).

בעל Name der Stadt Bulla (regia) (?) auf einer Münze bei Müller III, p. 57, vgl. p. 173, gegen de Zangronitz, welcher בבעת (graphisch ist nur בעל zu rechtfertigen) liest und Babba (Julia) verstanden wissen will (s. ZDMG. XVI, 547, Nr. 3).

בע in Mitten (?): G. 24, 2, s. phön. Stud. II, 56.

בדא N. p. m. Bodo: (höchst wahrscheinlich verkürzt aus עבדא) D. 20, 3 und C. Vog., vgl. phön. Stud. III, 9 fg.

בדאשמן (verkürzt aus עבדאשמן) N. p. m. Bodesmun (d. h. Diener des Esmun): Cit. 3, 3. Carth. 2, 5. Mass. 1. 19. D. 46, 4. 74, 4.

בדבעל (= עבדבעל) N. p. m. Bodbaal (Baal's Diener): B. 11, 2.

בדום N. p. m. Bodom: D. 79, 3 (vgl. phön. Stud. III, 58).

בדמלק (= עבדמלק) N. p. m. Bodmelek: Mel. 2, 4 (?).

בדמלקרה N. p. m. 1) Bodmelkarth (Diener des Melkarth): Carth. 5, 4—5. D. 12, 3—4. 18, 3. 24, 3—4. 30, 3. 37, 3—4. 48, 4. 49, 3. 53, 4. 58, 2—3. 73, 3. 85, 3—4. Rev. arch. XVI, 168, vgl. ZDMG. XIV, 710. 2) Münzlegende: Judas, rev. num. 1856, Pl. VI, 8. XIII, 1 und Müller III, p. 60. (Nach Judas wäre damit bezeichnet die Stadt Boncar, s. das S. 387, was nicht wahrscheinlich, da auf den Namen noch ein בן mit einem andern folgt).

בדעלקרה (verkürzt aus עבדעלקרה, s. phön. Stud. II, 94) N. p. m. Bodalkarth (Boncar der griech. u. lat. Beischrift) Jud. ét. dém. Pl. 7.

בדעשחעה D. 3, 5 = dem folg.

בדעשתרה N. p. m. Bodostor (Bostor): Carth. 2, 4. D. 5, 2—3. 13, 4. 16, 2. 21, 4—5. 35, 4. 53, 4. 57, 3. 59, 3. 74, 3. 83, 4. 87, 3. Sid. 2, 2. 3.

בדחנה N. p. m. Bodtanith: Mass. 1.

בוא kommen, Sard. 5 (?), vgl. d. W. מב.

בונחי N. p. Byzanz (*Βυζάντιον*) Ath. 3, vgl. Ges. mon. p. 121. das. tab. 10 und die bessere Copie Jud. ét. dém. pl. 3.

— בדר lügen? Sid. 1, 10 (s. phön. Stud. I, 14).

בילן Münzlegende (Ges. t. 44, Nr. XXV, Siga), nach Judas (rev. num. 1856, p. 103): Pallene, nach Movers (phön. Alterth. II, 489) =

בעלן „unser Herr.“ Noch eine andere Hypothese hat Müller II, 25, es sei = Villa Repentina des Itinerar von Antonin.

1. בלחמן neuphöniz. = בעל Besitzer B. 27, 3 (vgl. die Nomm. pr. בלחמן, בלחבל und יחבל).

II. בל (= hebr. בָּל) nicht: Mass. 15. 18. 21. D. 90, 6. 11. Sid. 1, 3.

III. בל (= hebr. בַּל) Bul, Monatsname: Sid. 1, 1 und C. Vog.

בלא N. p. m. Balla Melit. 5, 7 (ZDMG., XIV, 653). N. E. Pl. 3, 2 (ph. St. II, 106).

בלחמן (= בעלחמן, s. בל) Belchamman: Carth. 12, 1.

בלכש N. p. m. Belkas: B. 24, 1.

בלל N. p. m. Balal: Tugg. 7.

- בלל übergießen, 2. Part. Kal. (= בָּלַל): Mass. 14 (?).

במא N. p. m. Bama (?) J. 25, 2.

במלך N. dign. Bomelk (phön. Stud. II, 57 und 107), nach Blau (ZDMG. XII, 724) verkürzt aus בעלמלך, in der Bedeutung Ortsvorsteher: J. 10, 2 u. 8. auf den zu Ghelma gefundenen neuphön. Inschr.

במלקרת N. p. m. Bomelkarth (Bomilkar, Βομιλκας bei römischen und griechischen Schriftstellern), verkürzt aus בעלמלקרת (vergl. בעלמלקרת weiterhin): Inschr. v. Constantine (ZDMG. XIII, 654).

במץ N. p. m. Bamoz (?) Cit. 30, 2.

- I. בן Sohn, sehr häufig auf den phön. Denkmälern, = natus bei Zählung der Lebenszeit: B. 17, 3. 35. J. 20, 2 (?). בנא sein Sohn: Cit. 6 (?). — בן Sohn des Sohn, Enkel: Sid. 1, 14. Pl. בנם, s. בנם, st. estr. בנ (= hebr. בְּנֵי) Mel. 1, 3 und Sard. tril.

II. בן (= hebr. בֶּן) zwischen, unter: Sid. 1, 3. 12.

בנאר N. p. m. Benor (Sohn des Lichts): Ges. t. 31, Nr. LXX.

בנאשמניתח N. p. m. Benesmunjithen, auf einem ehernen Gewichte: Rev. archéol. XVI, 168, vgl. ZDMG. XIV, 710 fg.

- בנה bauen; Part. בנם (= hebr. בָּנִים) Erbauer, Bauleute: Tugg. 2 (? dasselb. Gerbi 4, phön. Stud. II, 97); בנת ich habe erbaut: Sid. 1, 4 und בנתי Umm. 1, 4; בנן (= bebr. בָּנִינוּ) wir haben gebaut: Sid. 1, 15. 17.

בנחדש Benchodesch (filius novae lunae = Numenius in der griechischen Beischrift): Ath. 2, 1. Cit. 34, 3 (nach Meier's Copie, s. die Lithographie zu dessen Erklärung phöniz. Sprachdenkmale. Tübingen 1860).

I. בנת D. 90, 8 = פנת Mass. 13, w. s.

*II. בנת N. p. m. Bennith (= בְּנֵי-נִי, Sohn der Göttin Nith): Vase des Serap., 1. 3, s. ZDMG. XI, 19.

- בעל 1) Herr, Besitzer, Eigenthümer. בעל הרכה Eigenthümer des Opfers, der Opfernde (vgl. auch s. v. בל I): Mass. 4. 6. u. 8. D. 90, 2 u. 8. — Bei Städtenamen = Einwohner, Bürger, wie שבעל צין oder בעל ה' die Einwohner von ZJZ (= שֶׁצִינָה): Ugdulena, Tav. II, 21. J. Pl. 2, Nr. 26 u. 27, ebenso מבעל אגדר, מבעל שש, מבעל חננא von den Einwohnern von Gades, Six, Tingis. Im Neuphönizischen lautet der St. est. Pl. בעל־א: B. 10, 2. G. 21, 2. — 2) Bezeichnung phönizischer Götter, so wird Melkarth: בעל צר „Herrscher von Tyrus“ genannt: Melit. I, 1, בעל צר „Herr von Sidon“ Sid. 1, 18; besonders häufig ist בעל הכן „Sonnegott“ und Tanaith als פן בעל „Antlitz Baal's“ auf Carth. Inschr. genannt; der Gott des Himmels: בעל שמים s. שמים. In Nomm. pr. ist בעל häufig anzutreffen, s. d. folg. 3) N. pr. eines Königs: de L. Satrap. Pl. XIV, 22 fg. u. im Texte p. 84 fg., vgl. auch Blau: ZDMG. XII, 724. Davon das fem.: בעלת 1) Bürgerin: Athen. 3 (J. Pl. 3). 2) Bürgerschaft, בעלת העיר: Gesen. t. 40, Nr. XV, 1. fg. B. v. Gades, בעלת חננא B. v. Tingis, s. das Ausführlichere bei Müller III, p. 150.

בעלגזר Baal-Gasur oder Gasor, Münzlegende, die früher entweder בעלפסור (de Luynes Satr. p. 37) oder בעלפרנק (Blau ZDMG. IX, 87) gelesen worden, die aber nach bessern Exemplaren von Waddington (Mélange etc. p. 88), wie zuvor angegeben, bestimmt worden. גזר ist die Stadt Γαζιούρα (Strabo XII, 3, 15. Dio 35, 12) am Pontus und בעלגזר steht nach Analogie von בעלתרו, wenn man es nicht vorzieht, hier wie dort בעל־גזר und בעל־גזר „die Bürger von Tarsus und Gasior“ zu lesen, wie auf Münzen ΤΕΡΕΙ (ΤΕΡΕΙΚΟΝ) und ΓΑΖΙΟΤΡΩΝ sich findet.

בעלחמן s. חמן.

בעלחן N. p. m. Baalhan (Baal ist genädig): phön. Stud. III, 73, Nr. 14.

בעלחנא N. p. m. Baalhanno: D. 30, 2. 59, 4. 65, 3. 81, 3. B. 5, 2.

בעלחיתן: B. 8, 3. Die Copie ist aber falsch, es steht בעלחיתן.

בעלחיתן (neuphön. = בעלחיתן) N. p. m. Baaljatan; J. 22, 1 - 2.

בעלחיתן N. p. m. Baaljiten (Baalitan) (d. h. Baal verleiht): Cit. 14, 1.

Stein von Tyrus. D. 10, 5. 19, 4. 60, 2. 84, 2. J. 12, 2. Ann. 1860/61, 2, 2 - 3. 12, 2.

בעלמלאך N. p. m. Baalmalak: D. 11, 4 (viell. verschrieben für das folg.).

בעלמלק (?) N. p. m. Baalmelek: G. 21 (vgl. phön. Stud. II, 49), vielleicht ist auch בעלמלק zu lesen.

בעלמלקר N. p. m. Baalmelkarth: D. 39, 3.

- בעלן** Münzlegende (Ges. t. 41, Nr. XVIII) Belon, Stadt in Baetica (Βελών), vgl. Movers II, 2. S. 622, Anm. 89, b, der sie, wiewohl mit Unrecht, Gades beilegt. Die Abbildung Nr. D und E bei Gesenius gehören Sala in Nordafrika an, vgl. Müller III, 164.
- בעלנעם** (?) N. p. m. Baalnoam: Ckt. 33, 5—6, wo vermuthlich also zu lesen ist.
- בעלעור** N. p. m. Baalasar (d. h. Baal hilft, vgl. Βαλεάσαρος Jos. c. Ap. 1, 18, wo jedoch die Lesarten variiren, Movers: d. phön. Alterth. II, 1. 353. Anm.): D. 15, 6.
- בעלעמן** 1) Göttername: Ann. 1860/61, 12, 2. nenphönizisch = בעלחמן w. s. 2) N. p. m. Baalammon: das. 14, 3—4.
- בעלעשר** = בעלעור (s. das.): D. 40, 3.
- בעלפעל** N. p. m. Baalpaal (Baal vollführt): Ann. 1860/61, Nr. IX, 2.
- בעלשלך** Baalschillek (Baal befreit = בעלשלח (?) oder verzeiht): D. 30, 2—3. 51, 4—5. 55, 4. 71. Melit. 5, 6. B. 10, 4. Lept. triling. 1 (s. phön. Stud. II, 93 u. III, 50), in der griech. Beischrift = Βαλσάλλη.
- בעלשמם** Baal-Schamaïm s. שמש.
- בעלשמע** N. p. m. Baalschama (Baal erhört): B. 31, 2. Ann. 18°0/61, Nr. XIV, 1—2.
- בעלשמר** N. p. m. Baalschamar (Baal hütet, beschützt): Umm. 1, 2.
- בעלשפט** N. p. m. Baalschafat (Baal richtet): D. 16, 3—4.
- בעלחמע** N. p. m. Baalthama (neuphön. = בעלשמע): B. 17, 1—2.
- בעלחרו** s. חרו.
- בעלתח** N. p. m. Baalteth: D. 56, 3—4 (s. phön. Stud. III, 8. 55).
- בעמלקרח** N. p. m. Bomelkarth (= בעלמלקרח): B. 32, 1—2.
- בענא** Bana, Münzleg.: Gesen. t. 37, N. u. de L. Satr. Pl. V, fälschlich dort abgezeichnet בענא; die richtige Copie giebt Waddington a. a. O. Pl. V, 8, vgl. das. p. 81. Der genannte Gelehrte lässt es unentschieden, ob die Münze Cilicien, Phönizien oder Cypern angehört.
- בענאח** (?) N. p. m. Banath: B. 24, 2 (s. phön. Stud. II, 82).
- בעשא** N. p. m. Basa: J. 22, 2. B. 22, 2.
- בעח** s. עח.
- בעחא** N. p. m. Batho: Arsen. 1, s. phön. Stud. II, 108. Es ist entweder = בעשא oder = בעלחא; das in uns. phön. Stud. angeführte Bahatho lautet nach Renier's besserer Copie: Balthio (s. dessen Inscript. de l'Algérie, Nr. 3037).
- בעחר** Melit. 5, 4 nach Blau (ZDMG. XIV, 652) = בח עחר Tempel der Hathor s. עחר.
- I. בקש** N. p. m. Bochus (Münzlegende, rev. num. 1856, Pl. VI. 5, vgl.

Judas das. p. 234). Müller III, 97, Nr. 9 - 14; es scheint eher פקש gelesen werden zu müssen, was jedoch auf eins hinauskommt, s. ZDMG. XVIII.

II. בקש suchen: Sid. 1, 5.

*ברי Sohn (cha)däisch = hebr. בן auf babyl. und assyr. Siegelsteinen und auf den in Aegypten gefundenen Inschriften von Carpentras und der Vase des Serapeums.

ברול Eisen: Cit. 15, 4-5. Tugg. 7.

ברי N. p. m. Beraj: Carth. 8, 2 (oder vielleicht Bari = בריא feist).

ברך segnen; יברך = hebr. יְבָרֵךְ: er möge mich segnen: Umm. 1, 8. „er möge sie segnen“ Melit. 1, 4. ברכם „er segne sie“ G. 21, 2. B. 10, 2. ברקא „er segne ihn“ G. 22, 2. 23, 3. D. 49, u. 5. „du mögest ihn segnen“ D. 58, 3. 70, 3. 71. — Neuphön. בערקא (= ברקא) B. 8, 4. יברך (= hebr. יְבָרֵךְ) er sei gepriesen: C. Vog., vgl. phön. Stud. III, 12.

ברכבעל N. p. m. Barikbaal (oder Birikbaal, s. phön. Stud. II, 85, Anm. 2), d. i. Baal segnet: G. 22, 3. B. 7, 2. 31, 1.

ברכת N. p. f. Birikth (nach der lat. Beischrift J. 7: Byryeth, und nach der griechischen: Βερικθ, höchst wahrscheinlich = hebr. בְּרִכָּה „die gesegnete“): D. 79, 3 (s. phön. Stud. III, S. 58). J. 26, 5. B. 2, 4 und Insc. triling. Nr. 1. J. pl. 7.

ברכעל N. p. m. Birikal: B. 16, 1 (s. phön. Stud. II, 80).

ברכשמש (?) N. p. m. Berich-schemesch: Cit. 3, 3 nach Blau, ZDMG. V, 348.

ברכתבעל N. p. m. Birkathbaal (d. h. Segen Baal's): auf einer unedirten neuphönizischen Inschrift, s. phön. Stud. III, S. 64).

ברמלך (?) N. p. m. Barmelech: Melit. 2, 4; wahrscheinlich ist jedoch ברמלך zu lesen.

ברן nom. act. Uebermaass, mit משאא eine übermässige (ungesetzliche) Abgabe: Mass. 20 (s. Munk: l'inscr. de Mars. p. 50 fg.).

*ברת chald. Tochter: Carp. 1.

בשבי (?) Besippo, Münzlegende: Ges. mon. t. 44, Nr. XXVI, G-K, besser bei Judas ét. dém. pl. 2, 21, das Nähere s. das. p. 162. Wahrscheinlicher ist die Lesung רשבי s. das.

בשם auf Münzen, באש, אש, s. אש.

בשום D. 16, 4, s. phön. Stud. III, S. 48.

I. בת (= hebr. בַּיִת) Haus; st. est. בת (= hebr. בַּיִת) ewiges Haus, d. i. das Grab: Melit. 2, 1. בת חלה = בת חלה: Umm. 1,

4. — Wohnhaus: Tugg. I. *) Sard. 1. — Haus der Götter, Tempel: Sid. 1, 15. 17. 18. Melit. 5, 2. 3. Mass. 1. Pl. בתם Sid. 1, 17. Gerbi 5 (?).

II. בת (= hebr. בַּת) Tochter: Cit. 2, 3. Sid. 1, 15. Carth. 14, 4. D. 2, 3. 8, 4. 9, 5. 19, 4. 27, 5. 40, 2. 47, 5. 56, 3. 63, 2.

בתבעל N. p. f. Bathbaal (Tochter Baal's): Carth. 8, 1. D. 27, 4—5. 47, 3—4.

בתועל (oder בתכעל ?) Legende auf einer carthagischen Münze bei Müller II, S. 77, Nr. 29.

בתנעם N. p. f. Bathnoam (Tochter der Anmuth): Cit. 26, 1.

ג

I. גבל (= hebr. גָּבַל) Grenze, Pl. גְּבֻלִּים, st. estr. גְּבֻל (= hebr. גְּבֻלָּה) Gebiet, fines: Sid. 1, 20.

II. גבל N. p. Byblus, Münzlegende: Ges. mon. t. 36. VII, VIII, F. und de L. Satr. pl. XV.

גבר = hebr. גִּבּוֹר Mann, auf Münzen von Sabratha, s. ZDMG. XVII, 80.

* גברד N. p. m. Gebrod, auf einem assyrischen Siegel, s. phön. St. II, 24.

גד (?) N. p. Gad, fortuna, auf einem in Cypern gefundenen Helm, de L. numismatique et inscript. Cypriotes p. 39.

גרא (= hebr. גִּרָא) Bocklein: Mass. 9.

גרנעם N. p. (f. ?) Gadnoam oder Giddenoam (d. i. gutes Glück, vgl. über נעם Movers: punische Texte I, Nr. 126 u. 133): D. 42, 1, vgl. dazu phön. Stud. III, 53.

גרעשתרה (?) N. p. m. Gadastoreth: Carth. 3, 4. Jedoch ist es zweifelhaft, ob nicht גרעשתרה zu lesen ist, w. s.

גדר Gadir, Gades, jetzt Cadix (= hebräischen גִּדְרָא, d. i. Mauer, und ein von derselben eingeschlossener Ort, s. Movers: d. phön. Alterth. II, 2, S. 549 fg.), Münz., Ges. mon. t. 40. XV mit Art. גדר u. neuph. אגדר.

* גרשירת N. p. m. Gadschirth, auf einem babylonischen Siegel. Siehe phön. Stud. II, 40, vgl. auch Blau: ZDMG. XII, 726.

גול N. p. Gavli, die Insel Gaulos, in der Nähe von Malta: Melit. 5, 1. 8. בעלגול s. גול.

*) Nach der neuerdings veröffentlichten Copie von Guérin (Voyage archéologique p. II, 122) scheint statt בת ein Grabdenkmal gestanden zu haben.

- גול (= hebr. גָּזַל) hinwegraffen, Nl. pass.: Sid. I, 2. 12.
 גחט N. p. m. Gachat: G. t. 47 (Num. 8, 2), s. phön. Stud. I, 26.
 גל verbunden mit טם (= hebr. מַיִם חַיִּים) Wasserquelle: Num. 8, 2.
 G. t. 47, s. phön. Stud. a. a. O. u. Ritter's Erdkunde XVII, 2. S. 1531.
 גמלא N. p. m. Gamla: B. 33, 2.
 גם auch: Sard. tril. (s. ZDMG. XVII, S. 53 fg.).
 גן Garten, welche Bedeutung Munk in Mass. II finden will, was jedoch sehr zweifelhaft ist, s. אגן.
 גנחם ? N. p. m. Gancham Cit. 3, 2.
 גני N. p. m. Gajus Ann. 1860/61, Nr. XVIII, I, vgl. phön. Stud. III, 74.
 גנייולי N. p. m. Gajjuli, d. i. Gajus Julius: auf einer unedirten neuphön. Inschr., s. phön. Stud. III, S. 65 und B. 27, 2.
 געל (?) setzen, nach dem Arab. جَعَلَ Niph. נָעַל beigesetzt, begraben werden: Meht. 2, 1, vgl. Gesen. mon. zur St.
 גר N. p. m. Ger: D. 35, 4, vgl. phön. Stud. III, S. 51 und die phöniz. Inschr. von Ipsambul das. S. 23. Vgl. Movers II, 2. 381, Anm. 68.
 גרסכן N. p. m. Gerzochen: D. 49, 3. 56, 3. 61, 3, s. phön. Stud. III, S. 54.
 גרעשתרה N. p. m. Gerastarothe (Γερᾶστᾶρος), d. i. Gast oder Freund der Astarte: D. 55, 3. 58, 3. 64, 3. 66, 4.

ד

- ד als Zahlzeichen gebraucht für 4: J. 19, 4; wird oft mit den Dental-lauten ט und ך im Neuphönizischen vertauscht, z. B. עוט = עבר, טא und דא, s. auch phön. Stud. III, S. 57, Nr. 73, vgl. S. 59.
 דאר Dora, Stadt am mittelländischen Meere: Sid. I, 19 (s. phön. Stud. I. 35), nach Munk (l'inscript. de Sarcoph. p. 38): Dauer.
 דבו oder דבם ? N. p. m. Debas (s. phön. Stud. II, 112).
 I. דבר (= hebr. דָּבַר) 1) sprechen: Sid. I, 2; mit dem Accus. das. 6. —
 2) geloben = נָדַר auf einer neuphöniz. Inschrift rev. archéol. IV, 188 (vgl. phön. Stud. II, 61 und III, 45).
 II. דבר (= hebr. דְּבָר) Wort, Bitte, Gelöbniss, Plur. mit Suff. דברי „meine Worte“ Mel. 3, 6.
 דגן (= hebr. דָּגָן) Getreide: Sid. I, 19.
 דום (?) (= רטם, רטח) verstummen, דם 3. p. m. Perf.: Sid. I, 3. 13.
 דל mager, arm: Mass. 14. D. 90, 6, mit dem Accus. טקנא, arm an Heerden, Vieh. (Mel. 3, 6 ist wahrscheinlich כל zu lesen).
 דלל (?) geneigt, benignus: Sid. I, 17 (s. phön. Stud. I, 32).
 *דעם Etwas, mit טן „irgend Etwas“ Carp. 2.

רעמחנא N. p. m. griech. Beischrift ΔΟΜΑΝΩΣ Domhanno: Ath. 6, 2, s. phön. Stud. III, S. 17.

רעמסלא N. p. m. griech. Beischrift ΔΟΜΣΑΛΩΣ Domsalos: Ath. 6, 2.

ררבריאח (?) N. p. m. Trip. 2, 4.

ה

ה Zeichen des Artikels: Ath. 1, 2. Carth. 3, 5. 5, 4. 8, 2. 9, 1. Mars. Gesen. tab. 14. Tugg. 6. Cit. 34, 2. Sid. 1, 8. II. 15. 19. 22. Mass. 1. 2. 3 u. ö. D. 43, 66, 7, 90, 1 u. ö. Vertauschungen mit den Buchstaben desselben Organes, besonders mit נ, ח und ע, sind nicht selten im Neuphönizischen.

הא Pron. dem. (= hebr. הוא) dieser: Sid. 1, 10; diese (fem. Sing. = hebr. היא): das. II. 22.

האנ neuphön. = הו (= hebr. הוה) Pron. dem. mit Art. (s. ph. Stud. II, 55).

הבנ neuphön. = הבנ Stein: B. 13, 1. 15, 1. 23, 1. Pl. רבנח (?): B. 33, 4—5.

* הרבער (?) N. p. m. Hodbad oder Hadbad: Inschrift auf einem babylonischen Siegel, s. phön. Stud. II, 30.

הדרר s. עברדרר.

הרנ neuphöniz. = הרנ Herr: Lept. unilingue Jud. pl. 7 (s. phön. Stud. II, 91).

הרנ ehren. Pl. part. geehrt: G. 22, 2—3 (vgl. phön. Stud. II, 51).

* הרקיע (?) N. p. m. Hadrakia oder Hodrakia, Inschrift auf einem babylonischen Siegel, s. phön. Stud. II, 30.

* הוא (= chald. הוא) sein: Carp. 3. 4.

* הורו (?) N. p. m. s. phön. Stud. II, 38.

הו s. 1.

הו neuphön. = הו, w. s.

הלם s. מהלם.

המן neuphöniz. = חמן (w. s.): J. 13, 1.

המשאע s. המשאע auf einer Münze von Sabratha (Müller II, S. 28, Nr. 59), s. ZDMG. XVIII, 79.

המת vielleicht = עמת Volk, s. phön. Stud. I, 61 fg. und s. v. טח.

הנח (?) Hoph. v. נח (= נח): B. 32, 4. 33, 4. 35, 4. 35, 2; s. phöniz. Stud. II, 85.

הצרא s. הצרא.

הר Berg: Sid. 1, 17.

הרנא N. p. f. Erēne (in der griechischen Beischrift Ἐρηνη = Ειρήνη): Ath. 3 (J. pl. 3).

השרא s. הצרא.

י (wird nicht selten im Neuphönizischen mit ז vertauscht) Waw copulat. und: Melit. 1, 1. Sid. 1. Mass. und sonst sehr häufig.

יך } neuphön. = עבר, s. phön. Stud. II, 52.
 ים }

יטכטיע N. p. m. Utkatia: G. 22, 4.

יעת Wiat oder Oiat, das ist die Stadt Oia (Oea) in der Landschaft Tripolis, Münzlegende: Ges. mon. t. 44. XXV, Judas: rev. num. 1856, p. 99 fg. (nach diesem Gelehrten wäre die Bedeutung des יעת im Aegyptischen oder Berberischen zu suchen = Wohnung, Anfeenthalt) Müller II, S. 15 fg.

ירמנד Vermina, d. i. Vermina, Sohn Syphax, König von Mauritien, Münzlegende bei Müller III, p. 88, die bisher nicht richtig gelesen worden, s. ZDMG. XVIII.

ירסן N. p. m. Warzochen: Tugg. 4. 5. Das Wort scheint zusammengesetzt aus War, d. i. Mann im Berberischen (vgl. Barth's Reisen I, 256) und רסן, vgl. oben גרסן und dazu phön. Stud. III, S. 51, vgl. auch Blau ZDMG. V, 349.

י Pron. dem. = hebr. יך oder י: Mass. 18. 20. Sid. 1, 3. 4 u. 5. Melit. 3, 2 (?). Im Neuphönizischen, das häufig die Zischbuchstaben verwechselt, steht dafür ein ש wie: B. 13, 1. 14, 1 u. 5. J. 21, 1. 23, 1 u. 5. — Ueber die Bedeutung des י = qui et oder qui, s. phön. Stud. II, 75. 95.

יב N. p. m. Sibag: Carth. 9 (J. pl. 9), D. 60, 3.

יבה Opfer: Mass. 4 u. 5. D. 90, 2 u. 5. Melit. 5, 6 (nach Blau a. a. O., wenn es dort nicht N. pr. ist).

יבה opfern, Ni. pass.: Mass. 15. 16.

* ירה Glanz, st. emphat. ירה, Münzlegende: G. t. 36. VII, VIII A. u. de L. Satr. pl. III u. IV (Abdohar), s. ZDMG. XV, 623.

יחית (?) B. 34, 4, s. phön. Stud. II, 85 fg.

* יי Pron. rel.: Carp. 1, Gewicht von Abydos, auf assyr. Gewichten und auf den sogenannten Abdohar-Münzen.

יבקא N. p. m. Sibka, auf der Sphinx des Serapeums, s. phön. Stud. III, S. 70, Anm. 1.

זיבקם N. p. m. Sibkam: Melit. 5, 5 (vulpus surgens).

זיוג N. p. m. Sivag: D. 17, 4, vgl. זבג.

זלם N. p. m. Sillem: Melit. 5, 7.

זמר N. p. m. Semer: Tugg. 3.

זר fremd (?): Mass. 7. 9. 11. D. 90, 7; bei Angabe des Münzwertes nach Movers: das Opferwesen der Karthager, S. 77 fg. Wahrscheinlicher ist jedoch, dass Zer oder Zur eine Münzsorte bezeichne, da dies Wort auch auf der neuerdings in Carthago gefundenen Opfertafel sich findet, s. phön. Stud. III, S. 61.

זרמען N. p. m. Sarmaan (verkürzt aus עזרמען = עזרעמן): B. 10, 3.

זרע Same, Nachkommen: Sid. 1, 8. זרע מסלכת Königsspross: das. 11. 22.

זח (= hebr. זח) Pron. dem. fem. (neuphön.) diese: B. 27, 1. 32, 4. 33, 5. 35, 2.

ח

חג ? Fels, Denkstein: Cit. 15, 1 (?), s. phön. Stud. II, 71, Anm. 1.

חרר Gemach (Grabeswohnung): Melit. 2, 1.

I. חרש Pl. erneuen, restauriren (von Gebäuden): Melit. 5, 1.

II. חרש Adj. (= hebr. חָרַשׁ) fem. חרשה, verbunden mit קרה Neustadt, Münzlegende: Gesen. t. 38, IX, L. Judas: rev. ann. 1856. Pl. IV, 4 und Ugdulena (a. a. O.) Tav. I, 11—14. Die Münze mit dieser Legende wird von den meisten Münzkennern Panormus zugetheilt, während Müller (II, 4) diese Münzen als von dem karthagischen Freistaat daselbst geprägt ansieht, s. s. v. סהנח, vgl. auch Vaux: on coins of Carthage p. 13 fg.

חיה (= hebr. חָיָה) leben: B. 32, 3. Dasselbe ist

חיה neuphön.: B. 26, 3.

חוח Mass. 11, ist nach einigen Erklärern eine Vogelart, nach Movers = exstirpicium, s. die verschiedenen Ansichten über dieses Wort bei Judas: Nouv. Analyse, p. 21.

חי lebend, Plur. חיים 1) Lebende, בחיים unter den Lebenden: Sid. 1, 12. 2) Leben: Ath. 1, 1. Cit. 20, 1. 23, 1. Mit Suff. בחי während meines Lebens: Cit. 2, 2. בחיא in seinem Leben: B. 21, 2. 35, 3.

חיל N. p. m. Hajil (Kraft, Stärke): Ann. 1860/61. VIII, 2, s. phön. St. III, 72.

חכא ? N. p. m. Chaka oder Chako: Cit. 7, 3 (s. phön. Stud. I, 17, Anm. 1).

- I. חלב (= hebr. חָלָב) Milch: } Mass. 14. D. 90, 10.
 — II. חלב (= hebr. חֵלֶב) Fett: }
- חֶלֶךְ N. p. Cilicien, Münzlegende, s. de L. Satr. „Pharnabazes“ pl. 1 und „Abdsohar“ pl. III und IV Waddington: *Mélanges etc.* pl. V, 4.
- חֶלֶל N. p. m. Chillel, Gerbi 2.
- חֶלֶץ in Nomm. compos. wie חֶלֶצְבַּעַל und אֶשְׁמִנְחֶלֶץ w. s.
- חֶלֶצְבַּעַל N. p. m. Chalutzbaal (Streiter Baal's): Mass. 2. 19. D. 18, 3—4, vgl. phön. Stud. III, 49.
- חֶחַ Sarg: Sid. 1, 3. 5. 7. 11. 21, s. phön. Stud. I, 9.
- חַם N. p. m. Ham oder Cham: phön. Stud. III, 75, Nr. 18.
- חַמָּא (?) (= hebr. חֶמֶשׁ) Sonne, s. phön. Stud. II, 108.
- חַמָּה ? Sonne, s. phön. Stud. III, S. 24.
- חַמְלַכַּת N. p. m. Chimilkat oder Himilkat: Sard. tril. Carth. 1, 3. 8, 1. D. 11, 5. 20, 3. 50, 2. 53, 3. 55, 3. 57, 2. 65, 3. 67, 2—3. 70, 2. 73, 4. B. 25, 2. (Ueber die Bedeutung = אַחֲמִילְכַּח „Freund der Königin“ [d. i. Astarte], s. ZDMG. XVIII, 63).
- חַמְלָן N. p. m. Chamlan: D. 65, 2. Sard. tril.
- חַמֵּן verbunden mit בַּעַל Sonnengott: Melit. 3, 3, desgleichen mit אֵל in derselben Bedeutung: Umm. 2 und sehr häufig auf carthagischen Dankinschriften; im Neuphönizischen findet sich auch בַּעַל עַמֵּן, בַּעַל טַן. Näheres über diese Gottheit s. Gesenius mon. 170—172, Movers II, 2, S. 381 fg. und Franks: on recent excavations and discoveries on the site of ancient Carthage, London 1860, p. 18 fg.
- חַמְלָן (?) N. p. m. Himelkart (d. i. Freund Melkart's, vgl. חַמְלַכַּת): D. 51, 3. 4, s. jedoch phön. Stud. III, § VII, Nr. 51, S. 55.
- חַמֶּשׁ fem. fünf: B. 32, 3 (auf den assyrischen Gewichten Nr. 14). — חַמֶּשֶׁת m (das. Nr. 2), cstr. חַמֶּשֶׁת Mass. 5 (u. Gewicht Nr. 1). — חַמֶּשֶׁת fünfzig: Mass. 6. B. 18, 3. Ueber חַמֶּשׁ und חַמֶּשֶׁת als Name eines Magistratscollegium, auf den Münzen der Syrte (Oea und Sabratha), s. ZDMG. XVII, 78 fg.
- חַנָּא N. p. m. Hanno: Cit. 6, 1—2. Carth. 5, 5. D. 4. 6. 10. 11. 12. 13. 21. 42. 50. 68—77. Melit. 5, 6. G. 24, 1. Constant. 4 (ZDMG. XIII, 654), vgl. עֲבֶרְחָנָא Carth. 9, 1—2 weiter unten.
- חַנְבַּעַל N. p. m. Chanbaal oder Hannibaal (d. i. Gunst des Baal, חַן mit der alten Genitiv-Endung auf i): Melit. 2, 3—4. B. A, 3. D. 20, 3. 16, 3. 36, 6. 87, 3. Ann. 1860, 61 XV, 1, vgl. phön. Stud. III, 73.
- חַנָּן Ni. part. נָחַן Beklagenswerther: Sid. 1, 12.
- * חַסָּא pius, davon pl. חַסִּיה = חַסִּיא: Carp. 4.

- חסר mangelhaft sein, סחסר (= hebr. סָחַסַר) fehlend: Mass. 5 (nach Munk).
- חסי *Apis, Vase des Serapenms s. אִסִּיר.
- חצב aushauen, Part. חָצַב Steinhauer, Pl. חֲצֻבִּים, st. estr.: Melit. 5, 7.
- חצרא (= hebr. חָצֵר) vicus, Dorfschaft (s. phön. Stud. II, 57). Andere corrumptirte Formen im Neuphönizischen sind: חצרא, חצרא und חצרא.
- חר N. p. m. Chur oder Chor: Cit. 2, I. 10, 2 (?). 22, 2 (?).
- חרש (= hebr. חָרַשׁ) Arbeiter in Stein, Metall, Holz, Faber: Cit. 4, 3 Plur. Tugg. 6 (Holzarbeiter).
- חשב Weber, Buntwirker: Cit. 7, 4 (höchst wahrscheinlich חֲשַׁב zu lesen), vgl. חֲשַׁב auf Münzen von Panormus s. v.
- חשם = חסם fünf: B. 22, 3.
- חח 1) Citium: Münzlegende de L. Satr. Pl. XIII, vgl. Movers d. phön. Alterth. II, 2, S. 210 fg. 2) Stehen diese zwei Buchstaben חח auf Münzen, die entweder der Stadt Qitha, dem jetzigen Oran in Nordafrika, von Judas (rev. num. 1856, p. 231) oder von Müller III, 38 Numidien, und zwar Hiempsal II, oder endlich von Vaux (coins of Carth. p. 28, Nr. 7) Carthago zugeschrieben werden, nach Ugdulema (a. a. O. p. 21) als Abkürzung von חֲרַשׁ (קרת).
- חחמלכת N. p. f. Chotmilkath: D. 41, 3 (= אחח סלכת, d. i. Freundin der Königin [Astarte], wie חמלכת w. s., vgl. auch ZDMG. XVIII, S. 63).

ט

- טא Ta, ein Gottesname in nomm. compos., s. phön. Stud. II, 51 u. III, 63, vgl. die Zusammensetzungen אִדִּירְטָא, אִדִּירְטָא und קִרְנִטָא.
- טבח carnifex: D. 66, 5.
- טתי N. p. Tati 1) Name einer Stadt, Münzlegende, Gesen. t. 44, XXVI, A und B. Nach Judas (rev. num. 1856, p. 156 fg.) und Müller II, S. 20 sei die Stadt Zitha in Nordafrika gemeint; vgl. auch Movers: d. phön. Alterth. II, 2, S. 489, Anm. 100 a. 2) Name einer weiblichen Person auf einem Grabstein, s. phön. Stud. III, 67.
- טישם (neuphön. für חֲשַׁעִים) neunzig: B. 21.
- טמן N. p. m. Taman: Tugg. 5.
- טנא errichten, aufstellen einen Grabstein: Cit. 22, I (?). J. 15, 2 und sehr häufig auf neuphönizischen Grabsteinen; eine Verordnung:

- D. 90, 1 (s. phön. Stud. III, 59). Iphil (nach Movers und Blan: ZDMG. XIV, 660) errichten lassen I. P. יטאח ich habe errichten lassen: Cit. 3, 1. יטא er hat errichten lassen: Cit. 8, 1—2, 23, 2. Ath. 4, 1. Dagegen auch דטנאחי (?) Ath. 6, 2 (s. phön. Stud. III, 18). Corruptirte Formen sind: טנה B. 25, 1. טנע J. 22, 2—3. טענע G. 26, 1. J. 18, 1. 19, 1. 21, 1. 22, 1. טענא B. 17, 1. 20, 1. טען G. t. 47. Num. 8, 1. טעאן B. 16, 1.
- טננבעל N. p. m. Tananbaal (Baal bestimmt): phön. Stud. III, 74, Nr. 14.
- טרטלע N. p. f. Tertula, d. i. der römische Name Tertula, s. phön. Stud. III, 65).

י

- יבעל (?) Jubal (Gottheit der Libyphönizier): J. 28 (s. phön. Stud. II, 99).
- יאל N. p. m. Joël oder Juel: Melit. 5, 4. 5.
- יבל Bock: Mass. 7.
- יבש (= ישב ?) wohnen: G. 24, 2 (s. phön. Stud. II, 54).
- יחר N. p. m. Jahr (?), Münzlegende, wahrscheinlich der Name eines Satrapen: de L. Satr. Pl. IV „Sohar“, wie de L. gelesen, in Wahrheit aber hat die Legende dieser Münze (im brit. Museum) ein Jod nud kein Sain im ersten Zeichen.
- יבעי N. p. m. Juba (I), König von Numidien. Münzlegende: Ges. t. 42, XX, A—C. Müller III, p. 42. Der Name יבעי ist verkürzt aus יבעל, wie ירבעי (B. 10, aus יעורבעל).
- יבעל N. p. m. Jnbaal: Stele von Tharros (s. phön. Stud. II, 99).
- יורבעי N. p. m. Jasorbaï: B. 10 (Im Neuphönizischen verkürzt aus יעורבעל, vgl. phön. Stud. II, 72).
- יחנא N. p. m. Jahanno: D. 79, 3 (erweiterte Form von חנא, wie יעורבעל und יעורבעל).
- יחס Genössenschaft: Sard. tril. (= hebr. יחוס), s. ZDMG. XVIII, 53 fg.
- יחש (?) zueignen, weihen, Pl. part. טיחש: Melit. 3, 3. (Dietrich: zwei sidon. Inschr. S. 113, liest בישחור „weihend“).
- יכנשלם Jkunsille: D. 47, 5. Ann. 1860/61, II, 2, 1862. pl. XIII Nr. IV und C. Vog. I, 2, s. phön. Stud. III, S. 10 fg.
- יול Jol, Hauptstadt von Mauretania (Julia Caesarea, jetzt Cherchel): Münzlegende rev. num. 1856, pl. VI, Nr. 4, s. das. p. 230, vergl. auch Müller lil, p. 73.
- ילגם N. p. m. Jlgam, unedirte neuphönizische Inschrift im britischen Museum (s. phön. Stud. III, § VIII, 7, S. 67).

יֵלֶח N. p. f. Jelah: B. 33, 1.

לֶסֶם s. יֵלֶח.

יֵלֶק N. p. m. Jelek: J. 21, 2 (? hebr. יֵלֶק eine Heuschreckenart).

I. יָם (= hebr. יָם) Tag: Cit. 1, 1 (Blan: ZDMG. XIV, 656). Pl. יָמִים
Tage = Zeit: Sid. 1, 3. 12.

II. יָם (= hebr. יָם) Meer: Sid. 1, 16. 18.

יִמְלֹכְבַּעַל N. p. m. Jimlokbaal (d. h. „Baal wird regieren oder Baal herrscht“) B. 34, 2 (vgl. Judas: N. E. p. 44).

יָמֶם (eine Nebenform von יָם, ähnlich wie im Aramäischen) Tag, C. Vog.
(s. phön. Stnd. III, 4).

יַעֲזֹר N. p. m. Jaasor: Melit. 5, 7.

יַעֲזֹרְבִי N. p. m. Jaasorbi: B. 16, 2 (Verkürzung aus יַעֲזֹרְבַּעַל, s. phön.
Stnd. II, 80).

יַעֲזֹרְבַּעַל N. p. m. Jaasorbaal (d. h. „Baal hilft oder wird helfen“):
G. 26, 1–2.

יַעֲלִשְׁשַׁעַן N. p. m. Jaalzazan: B. 7, 2 ist falsche Copie für יַעֲלִשְׁשַׁעַן
(Herr der Freude), s. phön. Stnd. III, 64.

יַעֲרֹחַן N. p. m.: J. 19, 2

יַעֲרֹחַן N. p. m.: B. 20, 2–3

Jortan, (? Jugurtha, Ἰογούρθας, wenn
das Ain als Guttural und nicht als
Vocalbuchstabe gesprochen wird).

יַעֲשַׁחַן

יַעֲשַׁחַן

N. p. m. Jasuctan (Jasucta wird der Name in der latei-
nischen Beischrift B. 35 gesprochen): G. 21, 4. B. 32, 2.
34, 3. 35, 1.

יַפֵּי N. p. Jope (Joppe, Jaffa), Stadt an der Küste des mittelländischen
Meeres: Sid. 1, 19 (s. phön. Stud. I, 35 fg.). Nach Munk und
andern Erklärern bedeutet יַפֵּי a. a. O. Schönheit.

יַפְּחַמַּתַּח N. p. m. Jophimatath: Tugg. I, 3 (Bedeutung: ? „schönen
Stammes, guter Herkunft“ von יַפְּחַמַּתַּח).

יַפְּשַׁר N. p. m. Jifschar: B. 10, 4.

יַצֵּלָה gewisse Theile vom Opferthiere (ablegmna) (etwa יַצֵּלָה zu lesen):
Masa. 4. 6. 8. 10. 13, vgl. Munk: l'inscription phénic. de Marseille p. 28.

יַצֵּר Töpfer: Mars. Gesen. t. 14, XLIV, vgl. Ugdulema (a. a. O.) t. II, 25.

יַצְחַתָּן N. p. m. Jetztatan: B. 10, 3.

יַצְחַתָּן dasselbe: G. 25, 3.

יָר (= hebr. יָר) Holz: Tugg. 6 (הָרָשִׁים שִׁיר = hebr. יָרָשִׁים), vgl.

Ps. 80, 14, wo das y im Worte יָר über der Linie stehend von
der Masora angemerkt wird, woraus hervorgeht, dass auch im
ältern Hebr. die Form יָר gebräuchlich war, vgl. Augustin. in Ps. 123.

ירח Monat: Melit. 2, 2. Cit. 1, 1. 10, 3 (?). Carth. 11, 5. Sid. 1, 1. 2, 1. C. Vog. 1.

ישב wohnen. Hiph. wohnen machen (ישבני = hebr. יִשְׁבֵּנִי er möge mich bewohnen lassen): Sid. 1, 17.

ישד (?) (= יסד) gründen, aufstellen: Sid. 1, 16, s. phön. Stud. I, 24.

ישן ? (= hebr. יָשָׁן) ein Schlafender, in Bezug auf den im Grabe Ruhenden: J. 23, 2.

ישע N. p. m. Jescha, Name auf einer Gemme im kaiserlichen Münzcabinet zu Wien (s. phön. Stud. II, 110).

יחנבל N. p. m. Jitenbel: Ath. 4, 2.

יחנבעל N. p. m. Jitenbaal: D. 63, 3. Ann. 1860/61, Nr. XX, 2, vgl. phön. Stud. III, 76.

יתר N. p. m. Jether: Ipsambul (vgl. phön. Stud. III, 21).

כ

כ 1) = hebr. כ eine Particula praef. wie: Mass. 17 (כמדת), beim Infin. = ubi, simulatque: Mel. 1, 3 und sehr häufig auf carthag. Inschriften 2) = hebr. כִּי denn: Sid. 1, 5. 6. 12. 13.

כא (?) hier, auf einer unedirten neuphön. Inschr. (s. phön. Stud. III, 65).

כאח s. das. S. 21.

כבא N. p. m. Kaba oder Kaba: Cit. 18, 4.

כבדת N. p. f. Kebudath (= hebr. כְּבוֹדָה geehrte): D. 9, 4—5. B. pl. B., 3 (?).

כבן (?) = כִּין: Sid. 2, 3; bestimmen, s. phön. Stud. III, 8. 29.

ככס (כִּכְס) Wäscher: Carth. 9, 1.

כבר (?) mächtig: Münzlegende Gesen. mon. XXIV, t. 43 F. und besser bei Müller II, S. 24, Nr. 59 und dazu ZDMG. XVII, 79.

כברבעל (= כְּבוֹרֵבַעַל) der mächtige Baal, auf einer Gemme: s. phön. Stud. II, 36.

* כהי so, also (?), Vase des Serapeums Z. 3 (ZDMG. XI, 70)

כהן Priester: Cit. 26, 2. C. Vog. 1, 3. כהנת Priesterin: Sid. 1, 15. Pl. m. כהנם: Athen. 4, 2. Mass. 3 n. 5. D. 90, 2 u. 5.

כן sein (= arab. كَانَ). Perf. 3. m. כָּן und fut. יִכָּן: Mass. 3. 7. 13. 15. D. 90, 4. 6. 8. Sid. 1, 8. 11.

II. כן Pol. befestigen: Sid. 1, 20.

כען s. כע.

כית Kittium: Cit. 1, 1. Münzlegende de L. Satrap. pl. XIII, 18. 19.

ככב N. p. Kakkabe, alter Name, neben Kambe für Carthago (siehe

- Movers: das phön. Alterth. II, 2. S. 133 fg. und 142 fg.): Münz-
legende, Ges. mon. t. 34. H. T. U—X.
- כל Gesamtheit, Alles, Jeder. כל-דברי alle meine Worte:
Melit. 3, 6. אדם כל Jedermann: Sid. 1, 4. 6. 7. 20. Mass. 14.
15. 16. 18. Lept. 1, 1. כלם sie alle: Gerbi 4 (?).
- כלבא N. p. m. Kalbo: B. 37, 2 (phön. Stud. II, 74).
- כלבאלם N. p. m. Kelbelim: Cit. Ross 3 (vgl. Movers, Encycl. a. a. O.
S. 404).
- כלך = חלך Cilicien: Münzlegende de L. Satr. Pl. 1, 1. „Pharnabazes“
und rev. num. 1863, p. 109 auf einer Datames-Münze (?).
- כלל (= hebr. קליל) Ganz- oder Brandopfer: Mass. 3 u. ö. D. 90, 5.
- כלת (= חלה w. a.) Grabgewölbe: Melit. 2, 2. Umm. 1, 4.
- כמא Cama[rata], maurit. Stadt, nicht weit von Siga, Münzlegende bei
Müller III, p. 142.
- כמב Kambe s. כמב.
- כן (= hebr. כן) ebenso: Mass. 1, 4 u. ö.
- כנען N. p. Canaan, Phönizien: Münzlegende Ges. mon. t. 35, IV.
- כנתחא N. p. m. Kontata: auf der Sphinx des Serapeum, vgl. phön.
Stud. III, 70.
- כספא Silber: Mass. 3. 5. 9 u. ö. D. 90, 7 [chald. im st. emph. כספא:
Gewicht von Abydos].
- כען (oder כען) Partik. = hebr. כֵּן, s. phön. Stud. II, 66 fg. u. III, 66.
- כפרא N. p. Solus, Stadt in Sicilien, wie die griechische Beischrift:
ΣΟΛΑΝΤΙΝΟΝ auf einem Exemplare bei Ugdulena tav. I, 3 be-
weisen kann. Das phönizische Wort bedeutet eigentlich Dorf,
Flecken = hebr. כְּפִיר, chald. כְּפִר: Münzlegende, s. Ugdulena
a. a. O. Tav. I, 3. II, 12. 13, vgl. pag. 10 sq.
- כרטן N. p. Cirta, Stadt in der Nähe von Jol in Mauritanien, Münz-
legende rev. num. 1856. Pl. VI, 2 und bei Müller III, p. 60.
- כרץ* (= קרץ) Verleumdung: Carp. 2.
- כשר ? Hi. sich weihen: Ipsambul, s. phön. Stud. III, S. 24.
- כת N. p. Citium: Münzlegende de L. Satr. pl. XIV, 21.
- כתבת die Schrift, das Dekret (= hebr. כְּתָבָה 3. Mos. 19, 28): Mass.
17. 18, vielleicht auch Ann. 1860/61, Nr. II, s. phön. Stud. III, S. 70.
- כתי 1) Citium, Stadt auf der Insel Cyprien und deren Gebiet C. Vog. I,
s. phön. Stud. III, S. 6. 2) ein Citier: nach der griechischen
Beischrift Κίτιος: Athen. 2, 2. Cit. 1, 2.
- כתם N. p. m. Ketham: Inschrift von Tharros (phön. Stud. II, 100).

- כתר krönen Part. II. Pl. כְּתָרִי oder nach neuphön. Weise כְּתָרִי ein Gekrönter, mit עֲתָרָא (= hebr. עֲטָרָה) corona coronatus: G. 21, 2. B. 10, 2, vgl. phön. Stud. II, 104.

ל

- ל 1) Genit. zur Bezeichnung der Zeit, לִירַח des Monats: Cit. 1, 1. לְמַלְכִי Sid. 1, 1. 2) als Dativ Zeichen für, von, bei Grabinschriften, vor dem Namen dessen, dem sie gesetzt sind: Athen. 1, 1. 2, 1. Cit. 5, 1. 8, 3 u. 8. G. 26, 1. J. 16, 1. 17. 1 u. 5. B. 12, 1 u. 5.; bei Dankinschriften vor dem Namen des Gottes, dem sie geweiht sind, unzählige Mal auf carth. und neuphön. Inschr., ferner Melit. 3, 4. Bei Siegeln und Gemmen als Zeichen des Besitzes oder der Weihe: Gemme bei Ges LXXVII, bis: לְסִרְתִּי; das. ter: לְפִתְחִי und sonst, s. phön. Stud. II. 24 fg. Auf Münzen vor dem Namen der Stadt oder des Fürsten, der sie geprägt hat, wie: לְצִיר von Tyrus, לְבִידִין von Sidon, לְצִדִּיק vom König Zidik etc., vgl. auch B. 34, 2. Trip. 1. — In Verbindung mit dem Infin.: Sid. 1, 20. — Mit Suffix: לִי mir: Athen. 4, 1. לָא ihm: Tugg. 5. J. 22, 3. B. 28, 2. 29, 2. לָם ihnen: Sid. 1, 11. 21. Gerbi 5 (?).

* לא nicht: Carp. 2.

לארד N. p.: Umm. I, 3 und

לארנא Laodicea, Münzlegende: Ges. mon. t. 35, IV. An beiden Orten ist wahrscheinlich das Laodicea gemeint, dessen Ruinen in dem heutigen Umm-el-Awamid zu finden sind, s. Renan Journ. as 1862, 2, p. 360 u. phön. Stud. III, S. 32 fg.

לבקי N. p. Lebki, d. i. Leptis, Münzlegende: Ges. mon. t. 43, XXIII. Judas rev. num 1856, p. 233 und besonders Müller II, Nr. 27, S. 3 fg.

לבח N. p. f. Labath: D. 28, 4.

לחן N. p. m. Lachan: Name eines numidischen Königs, Münzlegende (שלחן „des Lachan“): Gesen. mon. t. 42, XX. D.

לטר pl. לִטְרִים Litra corruptum aus libra, ein bestimmtes Gewicht: Sard. tril., s. ZDMG. XVIII, S. 53 fg.

לכנא N. p. Lachna (Ortsname?): Trip. 2, 4 (wenn man אש לכנא „Bürger Lachna's“ liest, was jedoch, wie die ganze Lesung der Inschrift, manchem Zweifel unterliegt).

לִבְּ Lix, Stadt an der Westküste Afrika's, am Flusse gleiches Namens, Münzlegende bei Müller III, S. 155, Nr. 234 fg.

לִם (= hebr. לִמָּה) dass nicht: Sid. I, 21, vgl. Ges. Thes. 770. 3, b.

לִמִּים frisch sein, fut. יִלֵּם: Mass. 5 (nach Munk a. a. O., welcher übersetzt: אִשׁ קָרֵן יִלֵּם „qui a la corne tendre“ nach dem äthiop. לִמִּלֵּם „zart, frisch sein“).

לִפִּי s. פֶּה.

לִפְסִי (?) N. p. Ortsname in Sardinien, davon das N. gentilic. לִפְסִי „der Lapister“: Sard. 8. Gēs. mon. t. 13, nach Movers: d. phön. Alterth. II, 2. 572, Anm. 60. Er vergleicht (phön. Texte I, S. 80) zu לִפְסִי Saralaḡis bei Ptolem. III, 3. p. 191. edit. Wilb. Die Bestimmung scheint uns indessen noch zweifelhaft, wie denn überhaupt die ganze Inschrift noch keine genügende Lesung und Deutung gefunden hat.

*לָקַח nehmen, Imper. קָרַח: Carp. 3.

לִקְי N. p. m. Luki: B 28, 1 (Lucius, vgl. phön. Stud. III, 66).

מ

מ Praepos. praef. 1) von: Mass. 16. 17. Sid. I, 11. 22. Auf Münzen, den Urheber zu bezeichnen: מִבְּעַל צִכָּן „von den Einwohnern von Six“ n. 8. 2) prohibit. vor = dass nicht (מִעַלָּה von dem Ueberschreiten): Sid. I, 21. 3) Als Abkürzung von מִצְבַּח: Cit. 15, 3 (?).

מִאֲחֻדָּלָא (?) N. p. eines Ortes, s. phön. Stud. III, S. 22.

מִאֲרַח Einer, der Gäste (freundlich) aufnimmt, ein Beiname des Esmun (vom Stamme אֲרַח Pi.): Sard. tril., vgl. ZDMG. XVIII, S. 58

מִאֲתָ (= hebr. מֵאָה) hundert: Mass. 6, Sard. tril. u. 8. auf Münzen von Marathon, Ges. t. 35 V u. Vaux: Num. chronicle Vol. XX, p. 84 fg.

מִבְּ ? (= hebr. מִבְּרַי) Untergang, Ende, daher Cit. 2, 2 מִבְּרַי Ende des Lebens nach E. Meier: Erklärung phöniz. Sprachdenkmale S. 22.

מִגֹּן N. p. m. Magon (bekannter Name bei Puniern: Mago, Μαῖγος = hebr. מִגֵּן Schild): Cit. 16, 1 (?). D. 4, 4 u. 5. 12, 4. 42, 3. 69, 2.

מִגִּנְעִשְׁחֶרֶת (?) N. p. m. Magon-Asthoreth (Schild, Schutz der Astarte): Carth. II, 6—7. Ueber derartige Beifügungen zu Nomm. pr. s. phön. Stud. III, 62. Nach Blau (ZDMG. XII, 725) wären zwei Namen als Suffeten in der betreffenden Stelle genannt.

מדה (= hebr. מִדָּה) Maass, bestimmter Theil, daher כְּמִדָּה nach dem Maass, gemäss: Mass. 17.

מדהער s. מדר.

מהלם Präge (von Münzen, von הלם schlagen): Ges. mon. t. 40. XV. C. (s. Movers: das phön. Alterth. II, 2. 622, Anm. 89, b Vgl. das Wort KOMMA auf einer griechischen Didrachme Num. chron. XX, p. 151 und Müller III, 159).

מהרבעל N. p. m. Maharbaal (vergleiche Liv. 21, 12. 45 und die verschiedenen Lesarten dieses Namens bei Drakenb. und Gesen. mon. p. 409. Μαάρβαλ App. 7, 10. 11. Μαάρβαρ Polyb. 3, 84, s. phön. Stud III, 51): D. 32, 5. 36, 5. 47, 4—5. 57, 4. 68, 1. 89, 2.

מהשער s. אשר.

מות sterben, Part. מֹת ein Todter: Sid. 1, 3. 13.

מזבח Altar: Sard. tril. und C. Vog. 1, 2.

מזרי* Masdi, d. i. Ahnramazda: auf Münzen zur Zeit der Perserherrschaft in Kleinasien, besonders in Cilicien, s. bei de L. Satr. pl. IV, V. u. VII—X, Ges. mon. t. 36. VII. VIII A. B. G, Rev. num. 1853, III, 2, phön. Stud. II, 40 und ZDMG. XV, 623 fg.

מזרה (? = hebr. מִזְרָה) Insasse: Mass. 16, s. phön. Stud. I, 9.

מחנה N. p. Panormus, Stadt in Sicilien, auf Münzen: Ges. mon. t. 38, IX. und p. 288 sq. Ugdulena, Tav 1, Nr. 7 n. 31 fg., vgl. p. 12 sq., עם מחנה, שְׁעַם הַמַּחֲנֶה, שְׁעַם מ' „Volk von Panormus“ = ΠΑΝΟΡΜΙΤΑΝ der griechischen Beischriften. Siehe auch Judas: rev. num. 1856, p. 220 fg. und Movers: das phön. Alterth. II, 2. 335 fg. Dagegen Müller, welcher II, p. 74, Nr. 3 17 sehr zahlreiche Abbildungen von den Münzen mit dieser Legende giebt, der Ansicht ist, dass diese Münzen in Sicilien geprägt worden auf Geheiss des carthagischen Freistaates, s. das. S. 80 fg.

מחמר s. חמר.

מחשבם von den Buntwirkern (?) Münzleg. auf Münzen von Panormus, über welche die verschiedensten Deutungen versucht worden, s. die Abbildungen bei Müller III, p. 76, Nr. 18—21. u die Erklärung p. 80 fg.

מחצת (= hebr. מִחְצָה) Hälfte: Melit. 5, 2 (nach Blau ZDMG. XIV, 549 fg.).

מט (= hebr. מִטָּה) hinab, mit der Präp. לִמַּט nach unten: Sid. 1, 11.

מטא = dem vorübergehenden = hebr. מִטָּה nach Munk, nach Movers (phön. Texte II, 45) = מִטָּה Stange, s. die verschiedenen Ansichten bei Judas N. A. S. 13 fg.

מטא N. p. Motye, Stadt an der Südküste von Sicilien auf einer kleinen

Insel (von טוה oder טוא spinnen, von den ersten Ansiedlern, welche Spinnerei trieben, also benannt). Münzlegende: Ges. mon. t. 39. XII und Ugdulena (a. a. O.) tav. I. 1 u. II, 27, 23.

מילכעמן N. p. m. Milkaman: J. 12, 1—2.

מילכעתן N. p. m. Milkathan: J. (N. E.) pl. 2, 2—3, s. phön. Stud. II, 105 fg.

* מין (chald. מין) Wasser: Carp. 3.

מברע N. p. f. Macra: B. 34, 2 (s. phön. Stud. III, 65 fg.).

מכחערם s. כחר.

מל (= bebr. מלך) Wort, Gelübde, מלא sein Wort: B. 5, 3 und Sard. tril. (?), vgl. ZDMG. XVIII, 53 fg. — מלי mein Wort: Inschr. von Constantine, s. ZDMG. XIII, 651 fg., vgl. phön. Stud. III, 72, Nr. 9.

מלאך s. בעלמלאך.

מלך König: Cit. 1, 1. Sid. 1, 1 u. 6. מלכי mein König: Sid. 1, 1. 2, 1 (?). מלכן unser König: Cit. 1, 1 (?). מלך ist sehr häufig auf Münzen, z. B. de L. Satr. pl. XIII und in Nomm. propr. compos.

מלך (?) regieren, das sieb nur durch den Infin. מלכי Sid. 1, 1 belegen lässt, das jedoch Andere „meines Königs“ (ZDMG. XI, 328) übersetzen. Ein anderer Beleg durch מלכת: Sid. 1, 15 (s. d. W.) ist auch nicht ganz sicher.

מלכא N. p. Malaca, Stadt in Spanien (jetzt Malaga), Münzlegende: Ges. mon. t. 41, XIX, vgl. Movers phön. Alterth. II, 2, S. 650, Anm. 223 und Müller III, p. 159.

מלכאסר N. p. m. Malkosir („König Osiris“): Melit. 4, 1—2.

מלכבעל N. p. m. Malkbaal („König Baal“): Melit. 3, 1—2.

מלכיתן N. p. m. Malkjiten („der König [Baal] verleiht“): Cit. 1, 2. 4, 2. 20, 2. C. Vog. 1, 2. D. 49, 4. 68, 3.

* מלכם N. p. m. Malkam oder Milkom: auf einem assyrischen Siegel, s. phön. Stud. II, 31.

I. מלכת (= hebr. מלכה) Königin: Sid. 1, 15, doch lässt sich dort vielleicht רמלכת Regentin lesen.

II. מלכת (= מלכות) Herrschaft, Obrigkeit: Trip. 1, s. phön. Stud. I, 89.

מלל N. p. m. Millel: J. 18, 2.

מלם Münzlegende bei Müller II, p. 180, Nr. 16. Die Lesung dieses Gelehrten = טום ist nicht zu billigen. Welche Stadt aber gemeint sei, weis ich nicht anzugeben.

מלעת fälschlich von Gesenius auf einer Münze von Sabratha gelesen, s. die genauere Legende bei Müller II, p. 27, Nr. 53 und nach diesem

ZDMG. XVII, 8. 75, Nr. 7 der lithogr. Tafel. Es ist wahrscheinlich entweder מרעש oder מנעש „von den Fürsten oder Häuptern Sabratha's“ zu lesen.

מלקר (= מלך קר) N. p. m. Melkarth 1) Name des phön. Herkules: Melit. 1, 1 Stein von Tyrus (Jud. 2, Nr. 4), vgl. die Nom. compos. רשמלקר Heraklea, עבדמלקר, בעמלקר u. a. m. 2) Personenname: D. 55, 5 (?). Cit. 24, 2 (?).

מלקרתחלץ N. p. m. Melkarthchillez (d. h. Melkarth errettet): D. 30, 4. מם (= hebr. מים) Wasser: Ges. t. 47. Num. 8, 3, vgl. phön. Stud. I, 26. ממלח = ממלחה Salzsäure: Sard. tril.

ממלכת (= hebr. מַמְלָכָה) Herrschaft, Obrigkeit, daher die Edlen: Sid. 1, 4. 6. 10. 20. 22, der Herrscher, König: Münzen von Syphax, Vermina, Juba u. a. (Ges. mon. t. 42. XX. XXI, rev. num. t. XII, p. 312, pl. XI. Müller III, p. 17, Nr. 19, p. 88, Nr. 1, p. 90, Nr. 2. 3. 4, p. 98, Nr. 12, p. 100, Nr. 15 und ZDMG. XVIII).

מן von, verkürzt מ, sehr häufig auf Münzen (קרם מן vor: Carp. 3). מן neuphön. = עמן, רמן (w. s.): J. 10, 1. 12, 1. 14, 1. 15, 1. das. N. E. pl. 2 (s. phön. Stud. II, 106), rev. archéol. IV, p. 188 (vgl. phön. Stud. II, 60).

מנגי N. p. m. Mangi: Tugg. 4.

מנה Mine (μνᾶ): rev. archéol. XVI, 168, vgl. ZDMG. XIV, 710 fg. (und auf den in Assyrien gefundenen Gewichten: Journ. of the royal as. Soc. XVI, 215 fg., woselbst der aram. Pl. מנן). — Die Pluralform. מנם 1) Schätze: Sid. 1, 5 nach Dietrich u. And. (s. bei demselben zwei sidon. Inschr. S. 56). 2) Priestergaben (= hebr. מנחה): D. 90, 6 in der carthagischen Opfertafel. Eine andere Ansicht über die letztgenannte Stelle s. Blau: ZDMG. XVI, 444.

I. מנתח (?) (= hebr. מְנוּחָה) Ruhe, Ruheort: Gerbil, s. phön. Stud. II, 97.

II. מנחת (= hebr. מְנוּחָה) Gabe, Opfergabe: D. 90, 10 und danach Mass. 14 zu ergänzen.

מנכבעל N. p. m. Manikbaal: B. 6, 2.

מסרל N. p. m. Misdal: Tugg. 6 (vgl. Blau ZDMG. V, 354).

מסיבת N. p. m. Massibat (Massiva ? Sallust. Jug. 35): J. 18, 5. (Der Name hat a. a. O. noch einen Zusatz ענב oder ענר).

I. מסך Fluth (?): Sid. 1, 3 oder nach Munk: Zahl (= מספר, d. b. wenig.

II. מסך ? N. p. Münzlegende Micipsa ? מסך = מסס: Müller III, p. 17, Nr. 19, s. ZDMG. XVIII.

מסקן N. p. m. Miskan oder Miskon: Sphinx des Serapeums Z. 1.

מסלח N. p. m. Mislach: Vas Panorm. Ges. mon. t. 15. XLIII u. Ugdu-
lena a. a. O. tav. 2.

מעגרשען N. p. m. Magrasan: B. 12, 1—2.

מעכל N. p. m. Makal oder Makol: Carth. 13, 1—2.

מעלם ? ist vielleicht — מלם (w. a.) Präge, bei Müller III, 156, Nr. 235,
wenn man die Legende von oben nach unten liest. Müller a. a.
O. glaubt טפעם, in gleicher Bedeutung wie מלם, von dem Verb.
טפע „schlagen“ lesen zu müssen.

מעלח Altar: Mass. 3 ist zweifelhaft, s. ZDMG. XVIII, 59, Anm. 1.

מענכשלעט N. p. m. Maneksalat: J. 19, 2—3.

מעצנערן N. p. m. Mesigaran: G. 22, 3.

מעצקאל N. p. m. Mesikala: B. 17, 2.

מערק N. p. m. 1) Mokar: Trip. 2, 1, vgl. phön. Stud. II, 90. 2) Münz-
legende (Ges. t. 44. XXV), nach Judas: rev. num. 1856, p. 99 fg.
und Müller II, S. 23 (woselbst zahlreiche correcte Abbildungen)
ist die Stadt Macaraea der Syrte gemeint.

מערושא N. p. m. Maruscha: B. 13, 3. 15, 3. 23, 3, vgl. den Namen
Magarsa aus dem Gebiete Algerien in dem annuaire de Constan-
tine 1858—59, p. 207

מערשלא N. p. m. Marschala, auf einer unedir. neuph. Inschr. des brit. Mus.
מפעל wie man auf den Münzen von Lix, Tingis, Gades und Sex zu lesen
pflegte, ist besser מעל (= מַעְלָה) „von den Einwohnern von
N. N.“ anzufassen, s. d. W. בעל.

מפעם a. מעלם.

מצבת Denkstein, Denksäule: Ath. 1, 1. Cit. 2, 1. 3, 1. 20, 1. 23, 1.
29, 1 (?). Carth. 11, 1 und Tharros 1 (?), s. phön. Stud. II, 100
und wahrscheinlich auch Tagga 1, s. oben s. v. בר אum.

מצנען N. p. m. Masguan oder Mezignan: Arsenaria 1, 1. J. N. E. Pl. 4.

מצנירען N. p. m. Mezigran: G. 21, 4.

מצירען N. p. m. Meziran: G. 21, 3.

מצליען N. p. m. Mazlian: G. 25, 3—4.

מצמכת N. p. m. Mazmakath: B. 13, 2.

מצנישען N. p. m. Masinissan: G. 23, 1 (Nr. 60).

מצקלעט N. p. m. Mazkalath: B. 10, 4.

מצר N. p. m. Mazor: Mars. 1 (G. t. 14 u. Ugdulema a. a. O. II, 25.

מצרי N. p. m. Mazri: B. Carth. A, 3.

מצת N. p. m. Mezath: B. 15, 2.

מקדש Heiligthum: Melit. 5, 2. 3.

- מקם Ort: Sid. 1, 4; auf Münzen (Ges. t. 42, XXI, D. fg.). מקם שמש
locus solis, Stadt in Nordafrika, s. Ges. mon. p. 318, Müller III, p. 165.
- מקמא Macoma: Münzlegende, vgl. Num. chron. XIV, 142 nnd Müller
III, p. 66 wahrscheinlich Macomada.
- מקנא (= hebr. מִקְנָה) Heerde, מקנא דל arm an Heerden: Mass. 14.
D. 90, 6.
- מקנמלך N. p. m. Miknemelech: Siegel journ. asiat. 1855, 2, S. 429
(vgl. pbön. Stud. II, 32).
- מקר (?) = מעקר Herr, מקרן unser Herr, s. phön. Stud. II, 95.
- *מר N. p. m. Mar (?), auf einem babylonischen Siegel, s. phön. Stud. II, 27.
- מרבא (= מרפאס w. s.) Marbo, Monatsname: Cit. 1, 1 (vgl. Blau
ZDMG. XIV, 656).
- *מרד Merod, ein Göttername, auf einem babylonischen Siegel, vgl.
pbön. Stud. II, 27.
- מרוח Opfermahl: Mass. 16.
- מרוחילא N. p. m. Marsochjalo: Cit. 8, 3 (? zusammengesetzt aus מרוח
und ילא, zu letzterem vgl. Movers: phön. Alterth. II, 2, S. 506 u. 303).
- מרלו Marlu (Marion auf Cypern), Münzlegende: Waddington Mélange
(a. a. O. pl. IV, 7 und p. 52).
- מרפאס Marpaem, Monatsname: Melit. 2, 2. Carth. 11, 5.
- מרה 1) Herrschaft: Sid. 1, 19. 2) N. p. Marathus, Münzlegende:
G. t. 35. V und Num. Chron. XX, p. 84.
- משא נָדָר = Gelübde: J. N. E. pl. 3, Nr. 2, vgl. das Verb. נָדָר u. ph. St. III, 45.
- משאח Geschenk, Abgabe (an Opferfleisch): Mass. 3. 5 n. ö.; Pl.
משאח: D. 90, 1.
- משכב Lagerstätte, Ruhestätte (das Grab): Cit. 2, 2. Sid. 1, 4 u. ö.
משל herrschen: Sid. 1, 9 (mit כ über Etwas).
- משלן ? N. p. auf einer Münze von Numidien bei Müller III, p. 48.
- משנא der andere, zweite (= hebr. מִשְׁנֵה): J. 15, 2 (s. ph. Stud. II, 60 fg.).
- משקל Gewicht: Mass. 6, Rev. archéol. XVI, 168 (vgl. ZDMG. XIV,
S. 710) und Sard. tril.
- משר N. p. m. Messar: J. 20, 1.
- מששנאסן N. p. m. Massinasan (Massinissa): J. 16, 2 3.
- משחנן und משחנן Masinissa, Münzlegende bei Müller III, p. 48,
Nr. 59 fg., wahrscheinlich war dieser M. ein Zeitgenosse Juba I.
- מח 1) Nach einigen Erklärern: gemeines Volk (als Sing. des hebr.
מִחָם): Mass. 17. Sid. 11, 22. D. 90, 11; s. jedoch s. v. מח. 2)
2) Abkürzung in Eigennamen für מחסלח, s. מחסלח.

- מתובעל N. p. m. Methubaal (d. h. Mann des Baal): G 24, I. B. 26, 2.
 מתמלכת (= אמחמלכת) N. p. f. Mathmalkath (d. h. Magd der Königin, d. i. der Astarthe): (J. pl. 8) Carth. 14, 3—4, vgl. phön. Stud. III, 44.
 מתמלקרת (= אמחמלקרת) N. p. f. Mathmelkarth (Magd des Melkarth): D. 2, 3 (vgl. phön. Stud. III, 44).
 מותן N. p. m. Mutton oder Mattan: Umm. I, 2 und auf einer neuphön. unedirten Inschrift, s. phön. Stud. III, § VIII, Nr. 6.
 מחנבל N. p. m. Mathanbel (d. h. Gabe Bel's): J. 16, 3.
 מחנבעל N. p. m. Mathanbaal (Gabe Baal's): B. 8, 2—3. phön. Stud. III, 72, Nr. 11. G. 26, 1; als fem.: D. 56, 2—3. 63, 2.

נ

- נאא (?) = hebr. נָאָה lieblich, angenehm: Gerbi 1.
 נאשא od. נעשא (von dem Verb נָשָׂא, w. s., tollere vocem od. offerre) Gelöbniß, Gabe: J. 15, 1. In der Inschrift rev. archéologique IV, 1, p. 188 (vgl. Judas N. E. p. 28) steht für נאשא mit geringer Veränderung נעשא, s. phön. Stud. III, 45.
 נבב N. p. f. Nebaba: J. 21, 2, s. Renier: Inscr. de l'Algérie Nr. 4292, wo ein Ulpus.... f. Nababo sich findet, vgl. phön. Stud. III, 65, Anm. 3.
 נבכר N. p. m. Nebobarach: Sulci, 1. (Der Name mag gedeutet werden: „Nebo segnet.“)
 נבנ N. p. m. Nabag: D. 7, 4, besser jedoch liest man נרף, w. s.
 *נברשלם ? s. phön. Stud. II, 23.
 נגר N. p. m. Nagid: Sard. 2. 7.
 ננע (?) berühren, treffen: Mel. 2, 1 nach Meier s. a. O. S. 43. Diese Bedeutung ist jedoch sehr zweifelhaft.
 נרף N. p. m. Niddaph: D. 7, 4 (s. phön. Stud. III, 47).
 נרר geloben, weihen: auf fast allen carthag. Inschriften, נררא fem. 3. Pers. Carth. 12, 2. 14, 3. B. 13, 3. 2, 2. Ges. thes. p. 1345. D. 2, 2 (?). 8, 3. 9, 4. 15, 2—3. 19, 3 (?). 28, 3. 47, 3, auch einmal vielleicht נררעא geschrieben: das. 79, 2—3 (s. phön. Stud. III, 44), 3. Pers. Pl. נרר (= hebr. נָרַר): Mel. 1, 1. — Für נרר (נָרַר) findet sich neuphön. ננער: G. 23. 24. B. 8, 2. נר[ר] ? Carth. I, 2.
 נר Gelübde (= hebr. נָדָר): Mel. 4, 5, neuphönizisch נדער: G. 24. B. 8, 2. c, 1.

* נהר u. St. emphat. נהרא Licht, Glanz: Münzlegende der Abdschar-Münzen, s. נהר u. ZDMG. XV, 623.

נוח (?) ruhen, Hoph. הנוח (?): B. 9, 2.

נחש Kupfer: Sard. tril., vielleicht auch Cit. 1, 2.

נחה Ruhe, Ruhestätte: Cit. 2, 2.

נכא Necho s. אמנכא.

* נמעת = נמטת? deliciae: Carp. 4 (s. Ges. mon. p. 231).

ננפסן N. p. m. Ninpasan: Tugg. 6. D. 40, 3 (?).

נן giessen, schmelzen Part. mit ברזל Eisengiesser: Cit. 15, 4. Plur. Tugg. 7.

נערלמלך N. p. m. Nahalmelech: J. 24, 2.

נעלצד N. p. m. Nalzad: B. 26, 1.

נעם lieblich, gut, daher נעם שם einguter Raf: Umm. 1, 6 u. B. 27, 3.

נעשא s. נאשא.

נעשיא adjectivisch von נשא (w. s.), mit אבן Dankstein: J. 26, 4.

נצב (= hebr. נָצַב) Säule, Denkstein: Melit. 3, 1. Cit. 10, 1 (?). 22, 1 (?).

נציב dasselbe: Melit. 4, 1.

נרגל Nergal, Name eines Götzen: Athen. 4, 2.

נשא 1) erheben, tragen, wegtragen: Sid. 1, 5. 7. 10. 21, vielleicht auch Hiph. wegrücken, s. phön. Stud. I, 13. 2) die Stimme erheben, aussprechen, daher = נָצַר (w. s.) geloben: D. 23, 3. 83, 3.

נח fut. יתן geben: Sid. 1, 18. Mass. 18. 21. D. 90, 11. C. Vog. 1, 3.

נח Nith, Name der bekannten Göttin Tanith: Inschrift von Constantine, ZDMG. XIII, 654. Nach einer andern Copie, ann. 1860/61, Nr. I kann man auch hier נחת lesen, vgl. phön. Stud. III, 72.

ס

סגר preisgeben, überliefern: Sid. 1, 9. 21 (vielleicht passt auch die Bedeutung: schicken = aram. שָׁגַר, s. phön. Stud. I, 18).

סיס Münzlegende: Ugdulena Tav. II, 14, p. 21 fg., s. צִץ.

סבר = hebr. זכר Erinnerung: Umm. 1, 6 und Ath. 1, 1.

סבר Andenken, Erinnerung (= hebr. זָכַר): Ath. 1, 1. Umm. 1, 6.

* סם Silber: auf Satrapen-Münzen bei de L. Satr. IV u. V (Gaos), vgl. Blau: ZDMG. VI, 466 fg. u. XV, 623.

סמל Bild, Statue auf einer der von de Vogüé gefundenen Inschriften, vgl. phön. Stud. III, 3, Anm. 1.

סנן (?) bestimmen, Part. Pi. סנסן in Verbindung mit שנסם (שָׁנָס) „der den Himmel ausmisst“, daher Astronom: Carth. 13, 2, nach Gesenius: hall. Litteratur-Zeitung 1848, S. 777.

סנן s. oben גרסן.

* סנב Sanab (?) auf assyr. Gewichte Nr. 9: סנב ארקא, wir vermögen keine genügende Lösung dieses Wortes zu bieten.

סם Pferd (= hebr. סים) s. עבדסם.

* ססראל N. p. m. Sassrael: auf einer assyrischen Gemme, s. phön. Stud. II, 32.

ספן bergen, schützen: Sid. 1, 19.

ספך N. p. m. Syphax, König von Mauritanien: auf einer Münze von Nordafrika, s. rev. num. XII, p. 312, pl. XI und Judas: das. 1856, p. 110 fg. Müller III, p. 90 fg., vgl. ZDMG. XVIII.

ספר Schreiber: Carth. 3, 5. D. 43, 3 (vgl. auch eine Gemme, phön. Stud. II, 37 fg.).

* סראסר N. p. m. Sarassar, auf einer assyrischen Gemme: Ges. t. 31, Nr. LXVIII (vgl. jedoch de Luynes: num. des Satr. p. 106).

סראי Sarai nach Müller III, p. 69, Stadt im südwestlichen Numidien, als Münzlegende. Judas liest das phöniz. Wort צראט (rev. num. 1856, VI, 3, s. p. 229) gewiss mit Unrecht, s. Müller a. a. O., Anm. 9.

* סרגד N. p. m. Sargad, auf einem assyr. Siegel: Ges. t. 28. LXVIII, bis.

* סרס st. emphat. סרסא Verschnittener, Hofbedienter: auf einem assyrischen Siegel, s. phön. Stud. II, 26.

סה Zitha (?), Münzlegende bei Müller III, p. 59, welcher die Stadt Suthul (Sall. Jug. c. 37–38) dadurch bezeichnet findet. Uns scheint nach den Typen eher Zitha der Syrte mit סח gemeint zu sein.

* סהריא Stater, Gewicht von Abydos, s. Vogüé rev. archéol. 1862 und Geiger's Zeitschrift für jüd. Wissenschaft I. 204.

ע

עב neuphön. = אב Vater: B. 29, 2, s. אב.

עבארש N. p. m. Abaris: Tugg. 2, vielleicht = עבארש, d. h. Diener des Aris, ähnlich wie עבסלקר w. s., vgl. Jos. c. Apion. 1, 21, der einen Hohenpriester und Richter Ἀββαρος (wenn nicht Ἀββαρις zu lesen ist) nennt, s. auch s. v. ארש.

* עבר opfern (nach gewöhnlichem Gebrauch im Aramäischen): Carp. 2. Vase des Serapeums 2. 3. Ob im Phönizischen das verb. = פעל

nach Cit. 15, 2 (vgl. phön. Stud. II, 71, Anm. 1) vorkomme, ist noch zweifelhaft.

עבר 1) Diener, Verehrer (eines Gottes), mit Suff. עבך (= hebr. עֶבֶךְ) deine Diener: Melit. 1, 2; (= hebr. עֶבְרֶךְ) dein Diener: B. Carth. B, 4. Umm. 3. Sehr häufig bei Eigennamen, wo es vor Götternamen steht, s. d. folg. W. W. 2) N. p. m. Ebed oder Abel: B. 19, wenn anders die Inschrift am Ende nicht unvollständig ist, wofür jedoch keine Spuren vorliegen.

עברא N. p. m. Abdo: Cit. 24, 2. G. t. 14, Nr. XLV, D. 9, 6.

עבראלם N. p. m. Abd-elim (*Ἀβδηλῖμος* Jos. c. Ap. 1, 21): Umm. 1, 1. 2.

עבראסר N. p. m. Abdosir (d. h. Diener des Osiris): Melit. 1, 2. 3 (in der griech. Beischrift = Dionysios). Cit. 2, 1. 23, 2-3. J. 14, 2(?).

עבראשמן N. p. m. Abdesmun („Diener Esman's“): Cit. 12, 1. 20, 1. 34, 1-2. Ath. 5. Melit. 5, 5. 6. D. 14, 4. 24, 4. 39, 2. 43, 2-3. 61, 2-3. 62, 3. 81, 3. Carth. 2, 3. 8, 1-2. 9, 2. Sard. tril. Ann. 1860/61, Nr. XIV, 4-5, vgl. phön. Stud. III, 73, Nr. 13.

עברבעל N. p. m. Abdbaal: Carth. 1, 3. Annuaire de Const. II, pl. 5, und auf einem babylonischen Siegel: Journ. asiat. 1855, 2, S. 422.

עברדודר N. p. m. Abdhada'd („Diener Hadad's“), Name eines syrischen Königs, bei de L. Satr. Pl. V; desgleichen rev. num. XII (1850), pl. XI, Nr. 1, p. 310; an diesem letztern Orte ist fälschlich עברדבן gelesen worden, wie dies Waddington (a. a. O.) p. 90, vgl. das. pl. VII, Nr. 2 nachweist. De Luynes stimmt dieser Lesung bei.

עברדמן s. das vorangehende.

עברור s. ערר.

עברחנא N. p. m. Abdhanno: Carth. 9, 1-2.

עברמלק N. p. m. Abdmelek: Cit. 2, 3 und auf einem babylonischen Siegel: Journ. asiat. 1855, 2, S. 422.

עברמלץ Cit. 14, 2 ist wahrscheinlich עברמלק zu lesen.

עברמלקר N. p. m. Abdmelkar: Cit. 12, 2. Carth. 3, 5. D. 31, 4 (?).

עברמלקרע (?) N. p. f. Abdmelkora: B. 19.

עברמלקרח N. p. m. Abdmelkarth: Ath. 2, 1. Carth. 1, 2. 5, 3-4. 11, 3-4. D. 3, 4. 15, 4. 21, 5-6. 22, 3. 28, 4-5. 43, 4-5. 60, 4. 61, 2. 73, 3-4. 80, 3. B. t. B, 4. 3, 3. 5, 2. 38, 2. Ann. 1862, XIII, Nr. VI.

עברמני (?) N. p. m. Abdmeni: de L. Satr. pl. XII (Sinope), dazu Blau. de Numis Achaemenid. p. 6.

עברססם N. p. m. Abdsussim („Diener der [Sonnen-]rosse“): Cit. 2, I. Ross 3.

עברעשתרח N. p. m. Abdastoreth („Diener der Astarte“), vergleiche Ἀβδαστάρης Jos. c. Ap. 1, 19): Carth. 11, 2. Ath. 6, 1 griechische Beischrift ΑΦΡΟΔΙΣΙΟΣ.

עברפעם (?) N. p. m. Abdpaam: Ipsamb., s. phön. Stud. III, 24.

עברפתח N. p. m. Abdptah, d. i. Diener des Ptah, der bekannten ägyptischen Gottheit: Ipsam. 1.

עברן N. p. Abdera, Stadt an der Südküste von Spanien, Münzlegende: Ges. t. 41, XVII. Movers II, 2. 633 liest ebenso wie Gesen. (p. 310 sqq.) עבררח, aber mit Ausnahme von Nr. A bei Gesen. tab. 41 ergeben die andern Legenden עברן.

עבררעח N. p. m. Abdrath: Ann. 1860/61, XX, 2, vgl. phön. Stud. III, 76.

עברשמש N. p. m. Abdschemesch (Ἠλύδωρος in der griech. Beischr.): Ath. 1, 2, 2, 2.

עברשתרח N. p. m. Abdschotreth: Tagg. 2 = עברעשתרח w. s.

עברחנן N. p. m. Abdthanin oder Abdthinian (Schlangen-Verehrer, vgl. Movers, Encyclop. Art. Phöniz., S. 403).

עברחנח N. p. m. Abdtanith („Verehrer der Tanith“): Ath. 1, 1 (in der griech. Beischrift = Ἀρτεμιδωρος). D. 62, 4.

עבמלקר (= עברמלקר) N. p. m. Abmelkor, auf einer in Sardinien gefundenen Gemme, vgl. Illustrazione di una basa votiva ... Torino 1862, Tav. 2. E.

עבן neuphöniz. = אבן Stein (w. s.): B. 22, 1. G. t. 47. LXXXIV, 1.

עבנח B. 32, 4. 3³, 4. 34, 5 (s. phön. Stud. II, 85 fg.).

עברגה... ? Abragah: D. 8, 4, s. phön. Stud. III, 47.

עבררך N. p. m. Agbarik: Ann. 1860/61, Nr. V, vgl. phön. Stud. III, 76.

עגל Kalb: Mass. 5.

עגעלג N. p. m. Agilg oder Ogilig: Ann. 1860/61, Nr. V (vgl. Igilgili, eine Stadt in Mauritania Caesariensis, Plin. V, 2, 1. Ammian. XIX, 5) und Herod. 7, 98: Agbalos, ein Aradier, vgl. phön. Stud. a. s. O.

ער (= hebr. עֹר) noch, iterum: Sid. 1, 18.

ערן neuphön. corrumpt aus אֶרֶן Herr, w. s.: J. 10, I u. 8.

ערה fut. apoc. יֵעַר berauben: Sid. 1, 21.

ערא neuphön. = רֵאָה, w. s. = hebr. רָחַץ leben: G. 26, 2. J. 16, 3. 17, 2. 19, 3. B. 27, 2.

ערה dasselbe: B. 25, 3.

ערה dasselbe: B. 31, 2.

- עוש neuphön. corrup. = עבר: G. 25, 2, s. phön. Stud. II, 75.
 עע = חזא leben: G. 25, 5. J. 18, 2-3. B. 16, 3.
 עז (= hebr. עז) Ziege: Mass. 7. Pl. עז. D. 90, 4.
 עזבעל N. p. m. Asbaal, König von Byblus, Münzlegende de L. Satr.
 Pl. XV, rev. num. 1856, p. 217 und Num. chron. XX, p. 98.
 עזה oder } N. p. Asah oder Asi, Beinamo der Astarte (?): auf einer
 עז } Gemme, s. phön. Stud. II, 35.
 *עזיא (so ist zu lesen, nicht עזיה) N. p. Usia: auf einer Gemme, s. rev.
 arch. IV, 1863, p. 358.
 *עזיו N. p. m. Asiu: auf einem Siegel, s. Blau: ZDMG. XII, 726.
 [עזלך (?) N. p. m. Asmelech: D. 23, 5.
 עזר N. p. m. Oser („Helfer“): D. 9, 5-6, vielleicht Cit. 16, 2.
 עזרבעל N. p. m. (Esrubaal) Asdrubal („Hilfe Baal's“): Carth. 15. Vas.
 Panorm. Ges. t. 14. B. 6, 2. J. N. E. Pl. 3, 1, 2-3. Sphinx des Serap. 1.
 עזימזגרען (= ארזים) N. p. m. Achimasgaran: G. 23, 1, Nr. 60.
 עזיאל (= אהיאל „Freund El's“) N. p. m. Achiel: Gerbi 3.
 עזוד N. p. f. Ethod: Cit. 33, 1 (nach Meier's Copie a. a. O.).
 עזי N. p. m. Eti: Cit. 16, 2-3 (?).
 עים B. 24, 3 = חים Leben.
 עינאל N. p. m. Enylos, König von Byblus, Münzlegende: Ges. t. 36 F.
 und de L. Satr. Pl. XV.
 עך N. p. Aceo (= עכז), Stadt in Phönizien, später Ptolemais, Münz-
 legende: Ges. t. 35. III.
 עכבר N. p. m. Achbar (= hebr. עֶכְבָּר Maus): D. 71. 75, 4-5. 77, 7. 78, 4.
 על eigentlich die Höhe, daher לטעל nach oben: Sid. 1, 12; auf:
 Cit. 2, 2; bei, nebst: Mass. 14. 17. D. 90, 9. 10; für: das. 7;
 una, nebst: D. 71. Umm. 2, 2 und auf einer uned. neuphöniz.
 Inschrift (s. phön. Stud. III, 39).
 עלה Inf. עלה überschreiten: Sid. 1, 20.
 עלים mit ל ewiglich: Sid. 1, 20. 22. Umm. 1, 8.
 עלפחא Alipota in Byzacena, Münzlegende, s. Müller II, 8. 42.
 עלש (?) N. p. Alas (?), Name einer Stadt: Ipsamb. Nr. 2, s. ph. St. III, 24.
 עלשה N. p. f. Elissath (Elissa): Carth. 12, 2. D. 40, 2.
 עלה = חלה w. s. oder = עלה: Sid. 1, 7. 10. 20, 21 (nach Munk, vgl.
 phön. Stud. I, 61) und Umm. 1, 4.
 עם Volk, Gemeinwesen: Melit. 5, 1. 8, Münzen von Panormus: Ges.
 t. 38 u. 8. עם צר Volk von Tyrus: Umm. 1, 5-6.
 *עמן neuphön. = חמן w. s.

עמס belästigen: Sid. 1, 5. 7. 21; sündigen: Mass. 13. D. 90, 8.

עמש fünf, neuphöniz. = חמש G. 26, 2. J. 16, 4. 17, 4. 18, 4. 20, 3.

עמח 1) Volk (?): Cit. 24, 2 (?), vgl. oben s. v. אשמעלח Anm. 2) = hebr. עמ um, herum (?), s. phön. Stud. III, 71. (Auf den Münzen von Sabratha: Ges. t. 43, A—E ist dies Wort nicht vorhanden, s. Müller II, 31 und ZDMG. XVII, 78 fg.)

עמחבעל N. p. m. Umathbaal („Diener Baal's“?): D. 38, 3, s. phön. Stud. III, § VII, zu Nr. 38.

ען (?) = עם Volk: B. 6, 2. Lept. I, 1, vgl. phön. Stud. II, 69. 91.

ענה (?) erhören, Part. mit Suff. עני der mich erhört: Sid. I, 17.

ענצד N. p. m. Onzad oder Enzad: J. 23, 3.

ענש strafen Ni. pass.: Mass. 20.

ענח N. p. m. Anatho, nach de Luynes inscr. Cypriotes p. 39, phönizische Inschrift auf Waffen, welche in Idallium auf Cypern gefunden worden.

עסר zehn: Sid. 1, 1.

עשא N. p. m. (?) Apo: Ann. 1860/61, Nr. III.

עצם fem. עצמה mächtig: Sid. 1, 19.

ער Hant, Pl. ערה (= hebr. ערוה): Mass. 4 n. 6. D. 90, 2. 3 u. 6.

ערבם neuphön. für ארבעם vierzig: J. 17, 3. B. 26, 3.

ערטמשינ N. p. m. Artmazig: Ann. 1860/61, XIX, 1, vgl. phön. Stud. III, 74.

ערך (?) anordnen (einen Bau): Tugg. 5. (Ich glaube in den Spuren der Zeichen nach שלא im Original dieses Wort gefunden zu haben.)

ערכת (= hebr. עֶרֶךְ Steuer, Tempelsteuer: Melit. 5, 4 nach Blan ZDMG. XIV, 652.

ערמ[לך] ? N. p. m. Irmelek: D. 28, 5, s. phön. Stud. III, 50.

ערשחן N. p. m. Ariston: J. N. E. 2, 2 vgl. phön. Stud. II, 106.

עשמולחם (?) N. p. m. Esmunlatham: J. 22, 4. עשמן (statt אשמן) in der ersten Hälfte des Namens findet sich vielleicht auch Cit. 35.

עשער B. 10, 3 neuphöniz. statt עשר zehn w. s.

עשר zehn: Mass. 3. G. 26, 2. B. 27, 3 (assy. Gewichte Nr. 1).

עשר ? (= hebr. עֶשֶׂר ein Reicher (?): G. 23, 3, vgl. phön. Stud. II, 54. neuphön. statt אשח w. s.

עשתרת Name der bekannten Göttin Astarte (Ἀστάρτη) 1. Sid. 15. 18. 2. Sid. 5. Mel. 5, 3. Umm. 2, 1.

עשחרחיהן N. p. m. Asthorethjithen(d. h. „A. verleiht“): Cit. 30, 1—2. D. 5, 3, vgl. phön. Stud. III, S. 38 u. 46.

עח (= hebr. עֵת Zeit, Lebenszeit: Sid. 1, 3. 12.

- II. עת (? = hebr. עֵד), daher בעת (= פֶּעַד) für, um: B. 2, 3. 6, 2. D. 90, 1, s. phön. Stud. II, 69 und III, 59.
- עחבן N. p. m. Atban: B. 3, 2–3, vgl. אטבן in der Tugga-Inscr. und phön. Stud. III, 62.
- עחמא Athama, Name der Stadt Zama (?): Num. 8, 4, vgl. phön. Stud. I, 26.
- עתר (= hebr. עִטַּר) krönen, schmücken, Part. II. Pi. מְעַתֵּר oder nach neuphön. Art מְכַתֵּר coronatus: G. 21, 2. B. 10, 2, siehe phön. Stud. II, S. 104, Anm.
- עתר Name der ägyptischen Göttin Hathor: Melit. 5, 4, nach Blau: ZDMG. XIV, 652, (Cit. II, 1 ?).
- עחרא neuphön. = עטרה (hebr. עֲטָרָה) Krone, Kranz: G. 21, 3. B. 10, 2–3 (s. phön. Stud. II, 104 Anm.).
- * עחראסו Atharasu, auf einer Gemme bei Layard (Ninive and Babylon p. 155), wahrscheinlich eine Bezeichnung der Astarte, s. phön. Stud. II, 38.
- * עחראתו Atharathu, Beiname der Astarte (Tigata), ziemlich ähnlich dem vorübergehenden, Münzlegende: de L. Satr. Pl. V, vgl. phön. Stud. II, 38 und ZDMG. VI, 473.

פ

- פדי N. p. m. Padi: D. 50, 3.
- פה 1) Mund, Befehl, Angabe, daher לפי nach Massgabe, seenn-dm: Mass. 18. 2) Oeffnung, daher לפי an der Oeffnung, am Eingange: Umm. 1, 4. בפא durch seinen Mund: Sard. tril.
- * פלחחרן auf einer assyrischen Gemme, ? = hebr. בן שחר Jes. 14, 12, s. phön. Stud. II, 33.
- × פלג (= פלך) Gebiet, Distrikt: Umm. 1, 3.
- פלג N. p. m. Palu: Tugg. 1. 3.
- × * פלה opfern: Carp. 4.
- פנים (= hebr. פָּנִים) 1) Angesicht, kommt nur als St. estr. in der Form פן (= hebr. פָּנִי) unzählige Mal auf carthagischen Dankinschriften vor, und zwar als Beiname der Tanith: פן בעל Angesicht Baal's (s. Movers Relig. d. Phön. I, 599). Neben פן findet sich auch dem Neuphönizischen sich annähernd פען: D. 2, 1. פנא das. 82, 2 und פענא: ZDMG. XIII, 654. 2) Als Präp. vor: Mass. 3. 5. 10.

פנת (= hebr. לפני) vor: Mass. 13 (s. Movers: das Opferwesen der Karthager, S. 103 fg.). D. 90, 8 steht dafür בנת.

פס Fläche, Tafel, Steinplatte (Dekrete enthaltend, vgl. Blau: ZDMG. XVI, 416): Mass. 18. 20. D. 90, 11. Die Bedeutung: Distrikt, Land (nach Munk: l'inscr. phénic. de Mars. p. 89) scheint nicht so passend, wie die vorher angegebene.

פסי s. לפסי.

פעל machen, thun, gründen: Sid. 1, 19. Melit. 5, 1. Gerbl 1—2, vgl. בעלפעל N. p., phön. Stud. III, 75.

פעם (= hebr. רגל) Fuss, Pl. פעם Füsse (der Opferthiere): Mass. 4. 6 u. 8. — עברפעם s. d. W. — Als Adverb. verbunden mit רחח: Umm. 1, 7 (s. phön. Stud. III, 37). Davon טפעם = טחלם, w. s., Münzlegende auf einer Münze von Lix bei Müller III, S. 156, Nr. 235, die uns jedoch zweifelhaft scheint.

פענ s. פענא und פען.

פפי N. p. m. Pappi: Tugg. 7.

פקד beaufsichtigen, davon פקד (= hebr. פקיד) Aufseher, von Münzbeamten, Legende auf Münzen von Leptis, Müller II, Nr. 1 und 2, S. 3: טפקד לבקי = טפקד[ן] לבקי „von der Obrigkeit“ von Leptis (s. ZDMG. XVI, 76).

פקרית neuphön. Aufsicht, Aufseher: G. t. 47. Num. 8, 2, vgl. phön. Stud. I, 27, Anm.

פקש s. בקש.

פרמה...? N. p. m. Parama...: G. 25, 4 (s. phön. Stud. II, 75 fg.).

פרנבז N. p. m. Pharnabazes, ein bekannter pers. Satrap, Münzlegende: G. t. 37. L. de L. Satr. Pl. 1.

פרש N. p. m. Paras (hebr. פרש Reiter): D. 7, 4.

פתח öffnen: Sid. 1, 4. 7. 10. 20.

פתח N. p. m. Ptah: auf einer Gemme bei Ges. t. 28 LXVII, ter (vgl. dazu ZDMG. XI, 71 fg.), s. auch עברפתח.

צ

צבומען N. p. m. Zebuman („? Wille Man's“ טען = כן und dies verkürzt aus חסן, vgl. זומען: J. 17, 1—2.

צברחען N. p. Sabrathan (Sabratha, Stadt in Nordafrika, später Tripolis), Münzlegende: G. t. 43. XXIV. Müller II, S. 26. (Stammwort:

צבר sammeln, צברת Versammlung (= hebr. קהלה).

צד (= hebr. צֶדֶד) Speise, צד Speiseopfer: Mass. 12. D. 90, 9
s. J. N. A. p. 25 fg.

צדס s. ארס.

צדמבעל Sadambaal: Melit. 5, 2. Name einer Göttin, den Blau (ZDMG. XIV, 651) mit Σαδάμβας, eine Form der Isis, vergleicht. Andere lesen in der Melit-Inschr. צדמבעל = Σουρμυονβηλός des Sanchonj. (vgl. Philo fragm. 5). Der Schrift nach ist diese Lesung nicht zu billigen, während צדמבעל nicht leicht zu erklären ist.

צדן Sidon, berühmte Hauptstadt Phöniziens: Sid. 1, 18 und Münzen: G. t. 34, II, P—S.

צדני Nom. gentilic. ein Sidonier: Ath. 1, 2. 6, 2 fem. צדנת Sidorin: Ath. 4, 1. Plur. צדנים: Sid. 1, 1. 2 u. 6. Sid. 2, 3, ebenso auf Münzen a. a. O. A—L, T—X und 1, N. (Ob einmal auch der Plur. צדנים a. a. O. II, N. zu lesen ist, scheint zweifelhaft, wahrscheinlich ist das letzte Nun nicht deutlich und ein Mem beabsichtigt.)

צדק N. p. m. Zidik: B. 26, 2. Sulci 1 und auf Münzen Name eines Königs: de L. Satr. Pl. XVI u. Ges. t. 37, vgl. Blau: ZDMG. XIV, 658.

צוערא N. p. m. Zuada: G. 22, 2.

צורא N. p. m. Zura: B. 27, 1.

צין Ziz, Münzlegende: Ges. t. 39. Ugdulena a. a. O. Tav. II*).

צכש s. שכש.

צלח N. p. m. Zillach: D. 83, 4.

צנוס Syennesis, Satrapenname auf Münzen de L. Satr. Pl. I. (Nur diese Lesung ist graphisch zu rechtfertigen.)

צפר Vogel: Mass. 12. 15.

צץ wahrscheinlich Federvieh: Mass. 11. D. 90, 7. Die verschiedenen

*) Die Münzen, welche diese Legende haben, werden von den Numismatikern entweder Himera, Segeste oder auch Panormus zugeschrieben und zwar werden diejenigen noch davon abgezweigt, welche die Inschrift א'א haben sollen. Wir müssen diese Lesung א'א ganz und gar verwerfen; auch nicht eine einzige Legende (man müsste denn Ugdul. t. II, 30, die in dem ersten Zeichen gewiss ungenau ist, dahin rechnen) unter den so sehr zahlreichen ist mit Nothwendigkeit א'א und nicht צין zu lesen. Dagegen finden wir statt צין nur lautlich wenig verschieden: צים bei Ugdul. II, 14 (eben dieselbe Legende, welche Gesen. mon. p. 468 als צים und de Saulcy als צין rückwärts gelesen betrachtete). Diese Münze ist eine bilinguis und hat auf der andern Seite ΠΑΝΟΡΜΟΣ, so dass man die Münzen, welche צין haben, der Stadt Panormus mit vieler Wahrscheinlichkeit zuschreiben kann, wobei nur einzelne Modificationen zu berücksichtigen sind, die hier anzuführen zu weit gehen würde.

Ansichten sind angeführt bei Judas: N. A. p. 24, vgl. auch Blan: ZDMG. XVI, 445.

צר Tyrus, bekannte phönizische Stadt: Melit. 1, 1. Stein von Tyrus (Judas Pl. 2, Nr. 4) und auf Münzen von Tyrus, siehe Ges. t. 34.

צרב In den zwei Stellen, in welchen dies Wort angetroffen worden: Mass. 9 u. D. 90, 5 steht es in Verbindung mit איל (s. d. W.) und ist daher bald Junges vom Hirsch, bald (nach Blau: ZDMG. XIV, 443) castratus aufgefasst worden. Die Wortabtheilung בצר באיל ist nach D. 90, 5 nicht möglich.

צרים s. צרם.

צדמבעל s. צדמבעל.

ק

קאל = קל (hebr. קל) Stimme: J. 10, 4 (vielleicht auch verschrieben statt קלא).

*קבל (chald. קבל oder קבל) Vorderseite, daher לקבל gemäss: Gew. von Abydos (s. Geiger: Zeitschr. für jüd. Wissenschaft I, 204).

— קבר begraben, Niph. pass.: Sid. 1, 8 (קברת B. 32, 4 ist schwer zu erklären).

— קבר (= hebr. קבר) Grab: Melit. 2, 1. Carth. 8, 1. Mars. Ges. t. 14 u. Ugdulena a. a. O. Tav. II, 25. 26. Sid. 1, 3. 8. B. 19.

*קדם (chald. קדם) vor: Carp. 3. Vase des Serapeums 3. מן קדם = hebr. מפני: Carp. 3.

— קדמתא (?) = קדמתא = hebr. קדמים) Erstlinge: Mass. 12, vgl. Munk zur St. 8. 37.

— קדש heilig: Sid. 1, 9. 17. 22. Pl. fem. קדשה (?) (= hebr. קדושה): Mass. 12. D. 90, 9.

קול neuphön = קל Stimme: J. 12, 4. 13, 3. B. 8, 4. J. N. E. Pl. 2, 4 u. phön. Stud. II, 107.

— קטיר ? = קטיר Flehen, oder hängt es mit קטר räuchern zusammen (?): J. 11, 2—3.

קטן N. p. m. Katon, auf einer carthag. Inschrift, Gesen. thes. p. 1345.

קובר = קבר Grab: B. 35, 2.

— קטט ? vielleicht = קטט, davon Pl. קטט eingraben (eine Dankinschrift): J. 10, 3, s. phön. Stud. II, 57 fg.

קיר Kir, Stadtname auf Münzen von Achulla (s. Ges. t. 42. XXII), das nach Movers: das phön. Alterth. II, 2, S. 50 und Judas rev. num.

1856, p. 164 aus jenem entstanden sein soll. Besser nimmt dies Wort Müller (II, S. 46) als Bezeichnung der Stadt Cercina; es kommt als „Contremarque“ auf zwei Münzen von Achulla (s. das. Nr. 6 und 8) und auf einer von Hadrumet (das. Nr. 33) vor. S. das Nähere bei Müller a. a. O. S. 60.

קל Stimme; קלא seine Stimme: G. 22, 2. 23, 2. J. 11, 2; dasselbe, ihre (fem.) Stimme: Ann. 1860/61, Nr. IX. X. XIII, vgl. phön. Stud. III, 75 fg. קלם ihre (m. pl.) Stimme: Mel. 1, 4. G. 21, 2. קלעאעי N. p. m. Clodius auf der lat. u. griech. Beischrift: Lept. tril., s. phön. Stud. II, 93.

קלערא N. p. m. Celadus (Keladus) der lat. Beischrift: B. 5, bis.

קנם Person, selbst (nach dem Syr. קנומא); קנמי ich selbst: Sid. 1, 4. 20. Vielleicht ist aber a. a. O. das קנמי mit dem folgenden נא zu einem Wort קנמינא wie im Syr. zu verbinden und „persönlich“ zu übersetzen. Andere erklären: Schwur nach dem Thalmudischen, s. phön. Stud. I, 11.

קצה abschneiden, ausrotten, Inf. Pi. קצח, mit Suff. u. Nun demonst. קצחם sie ausrotten: Sid. 1, 9—10.

קצר abschneiden, davon Part. II. Plur. קצרות (קצרות) Abgeschnittenes, Opferstücke, prosecta: Mass. 4. 6. 10. 13. D. 90, 8 (S. Munk: l'inscr. de Mars. p. 27 fg.)

*קרב darbringen, opfern; לקרב zum Opfer: Vase des Serap. I. — Part. I. Pael טקרב einer der opfert, Priester: babylonische Gemme, s. phön. Stud. II, 24 fg.

קרן Horn: Mass. 5.

קרנא Carne, bekannte Hafenstadt in Phönizien (Strabo XVI, 753. Steph. Byz. s. v. Κάρον), noch heute von den Arabern Carnun (قرون) genannt (s. Journal of the roy. as. soc. XVI, 1. p. 32): Münzlegende G. t. 36, VI und in besserer Abschrift bei Judas ét. dem. Pl. II, Nr. 2, s. das. p. 111.

קרנטא N. p. m. Kerenta (d. h. Horn, Macht Ta's): B. 11, 1, siehe phön. Stud. III, 63.

קרח 1) Stadt, קרח חרשח Neustadt, Münzlegende: G. t. 36. Müller II, S. 74, Nr. 1—7; nach diesem Gelehrten bezeichne die Legende Carthago; der Freistaat habe diese Münzen in Sicilien schlagen lassen. 2) Stadt κατ' ἑξοχήν Kirta (Cirta)?: J. 24, 1—2, s. phön. Stud. II, 62.

קחאם (?) Ketam, ein berberischer Stamm (?): Trip. 2, 2, s. phön. St. II, 90.

רב der Oberste, Vornehmste: Cit. 33, 5 u. G. 22, 3; mit dem Art. הרב ein Titel: Carth. 8, 2. D. 66, 6. Ann. 1860/61, II, 2 u. phön. Stud. III, 56 u. 68. רב חרש Werkmeister ἀργυρέων: Cit. 4, 3. רב כהנא Oberpriester: Ath. 4, 2 — Fem. רבת Herrin, ein Beiname der Göttin Astarte: Sid. 1, 14, der Tanith auf carthag. Inschriften sehr häufig.

רבא neuphön. für רפא Arzt: Lept. J. pl. 7 (s. phön. Stud. II, 93).

רבו s. רב.

רבנמא N. p. m. Rabanta (d. h. „unser Herr [ist] Ta“): J. 25, 2.

רבע (= hebr. רָבַע) der vierte Theil, Viertel: Mass. 9. 11 (auch auf einem der assyrischen Gewichte Nr. 13).

רבח s. רב.

רגעמא N. p. m. Regata: J. 26, 6 (d. h. „Furcht Ta's“).

רה ? = רח w. s.: Cit. 7, 2.

רוחא N. p. m. Rochka: B. 28, 2.

ריעל N. p. m. Riel: J. 18, 6 (? = ריאל = „Löwe, Stärke El's“).

רם (v. רים) hoch, erhaben, mächtig: auf einer assyrischen Gemme (s. phön. Stud. I, 7, Anm.), vielleicht auch Sid. 1, 3. 13 und Cit. 24, 2; ferner: J. 24, 2. G. 47 (Num. 8, 3); Münzlegende de L. Satr. Pl. XIII in Bezug auf den persischen Grosskönig: רם לטלך, wenn anders die Copien dieser Münzen zuverlässig sind.

רמא N. p. m. Ramo: J. 25, 2 (wenn nicht Bamo zu lesen ist).

רמחצען N. p. m. Ramathzan: B. 7, 3.

רעץ (?) herrschen, Part. הרעץ Herrscher: Trip. 2, 1.

רפאם (= hebr. רָפְאִים) Pl. Schatten, Abgeschiedene: Sid. 1, 8.

רש (= hebr. רָשָׁא, phön. rās gesprochen) 1) Kopf; daher טלקרת „Kopf des Herkules,“ d. i. Vorgebirge, Münzlegende von Heraklea, Ges. t. 38. X. 2) N. p. m. Sard. 1. 6–7.

רשבי Ruspae, Stadt in Nordafrika zwischen Thaena und Achulla, als Münzlegende, s. Müller II, S. 181. Judas las die Legende בשבי Besippo (s. das.), die Abbildungen bei Müller das. p. 178 machen jedoch die Lesung רשבי mehr wahrscheinlich.

רשפח N. p. m. Rispechez, Name einer phönizischen Gottheit, C. Vog. 1, 3. 4 (s. phön. Stud. III, 10).

ש

ש jüngere Form des relat. אש (אשר) als Genitiv-Bezeichnung, z. B. בַּח שֶׁאֵתְבָן „Haus Atban's“: Tugg. 1. das. 2. 6. 7. Auch vor einem pron. poss. אֶתְרָא שֶׁלֹא seine Hilfe: das. 5. — Ähnlich sind Fälle wie שְׁעָם מֵרָחַת „des Volkes von Panormus“ (Münzlegende: G. t. 38. IX, H. J. rev. num. 1856, pl. IV, 5, Ugdulena a. a. O. tav. I, 9. 10. II, 34) und שְׁבַעֵל צִיץ (das. II, 21) zu beurtheilen. Im Neuphönizischen, wo die Sibilantes promiscue gebraucht werden, steht auch wohl ש für ך dieser, z. B.: B. 30, 1.

שא N. p. m. Sae: Ann. 1860/61, XII, 1, vgl. phön. Stud. III, 73, Nr. 12.

שאם neuphönizisch = שמע (s. das.): J. 15, 4.

שאר Fleisch: Mass. 4. 6. 8. 10.

שבא und שבה = שבע (w. s.): J. 14, 1—2. 13, 1.

שבלידא B. 32, 2 ist שעלדיא zu lesen, w. s. (vgl. phön. Stud. II, 105).

שבלח N. p. f. Siboleth: J. 18, 1—2.

שבמש N. p. m. Sebmes: J. 20, 2.

*שבניא N. p. m. Sebnaja: auf einer Gemme, s. rev. arch. nouv. sér. IV, p. 358 (das letzte Zeichen ist nicht He, sondern Aleph).

שבע f. sieben: B. 27, 3.

שבעם siebzig: J. 16, 4. B. 17, 3. 25, 3.

שד (= hebr. שָׂדֶה) Feld, Gefilde, st. cstr.: Sid. 1, 19. 2. 4 (?), s. phön. Stud. III, 29.

שהלדיא = שלדיא, w. s.

שום setzen, legen, snngerere: Sard. tril. (vgl. ZDMG. XVIII, S. 56).

שוק Münzlegende: Gesen. t. 44, XXVI, A. B.; nach Judas: rev. num. 1856, p. 105 und Müller II, 20 soll die Stadt Zuchis gemeint sein, nach Movers: d. phön. Alterth. II, 2, S. 489, Anm. 100, a. wäre es = שקל. Eine andere Form שעק, welche Judas gefunden haben will — möchte am Ende auf וק (das vorgesetzte ש neuphönizisch = שיע) zurückzuführen sein und mit וק Vacca gemeint sein, so dass שק hiesse: von Vacca.

שטפצר (= שרת צר Bundesgenosse von Tyrus?) Münzlegende, die Stadt Thyssdrus in Byzacena bezeichnend, wie Müller II, S. 58 gut ansführt (Gesenius, mon. p. 327, Nr. 2 las פטר צר primoginita Tyri, Judas rev a. a. O. p. 167: פטפצר = Putput).

- שִׁינֶען (?) Siga, Hauptstadt des östlichen Mauritaniens, Münzlegende: rév. num. 1856, VI, 5, nach Judas das. p. 233, Müller III, p. 98, Nr. 9—11.
- שִׁכָּב liegen: Sid. 1, 3.
- שִׁכְשֵׁ Sex, Six, Stadt in Spanien in der Nähe von Malaga, Münzlegende: Ges. t. 40 u. 41, XVI.
- שִׁלַּב Pl. שלבם Lende (?): Mass. 4. 6. 8. 10 (nach Movers: d. Opferwesen S. 98 fg., vgl. Gesen. thes. p. 1411).
- שִׁלְדִּיָּא N. p. m. Seldiu (vgl. die lat. Beischrift SELDIVI B. 35, vergl. Guérin (a. a. O.) I, 23): J. 19, 1—2. B. 12, 2.
- שִׁלַּח N. p. m. Selach: Cit. 13, 2.
- שִׁלְכֵּ N. p. m. Selcha: B. 30, 2.
- שִׁלְכֶּת N. p. f. Salecheth: Ges. thes. p. 1345.
- שִׁלַּם 1) freiwilliges Opfer, sacrificium pacificum: Mass. 3. 5. 7. 9. 11. In Nomm. comp. wie אִשְׁמִנְשֵׁלם Ath. 4 und יִכְנִשֵׁלם 2) N. p. m. Sillem: Ath. 5.
- שִׁלָּם* Friede: Carp. 4.
- שִׁלֶּשׁ f. drei: B. 24, 1. 35, 3. m. שלשה: Mass. 9. 11; ein Drittel (= שליש): Mel. 5, 1, nach Blau: ZDMG. XIV, 649 u. Mass. 11 mit רבע = $\frac{1}{4}$ (?).
- I. שֵׁם (= hebr. שֵׁם) daselbst: Sid. 1, 5.
- II. שֵׁם (= hebr. שֵׁם) Name שֵׁם נָעִם guter Name: Umm. 1, 6. B. 27, 3.
- שִׁנְאָה neuphön. = שָׁנַע (w. s.): B. 6, 3.
- שִׁמְיָתִי N. p. m. Samjathi: G. t. 29. LXXII.
- שִׁמְם (= hebr. שָׁמַיִם) Himmel: Carth. 13, 2. Sid. 1, 16. 17. 18. Mit בָּעַל verbunden: Herr des Himmels, Bal-samem: Umm. 1, 1. 7.
- שִׁנָּה Oel: Mass. 12. D. 90, 9.
- שִׁמְעָה hören: Sid. 1, 6; erhören, Inf. mit Präfix. כְּשִׁמְעָה: Mel. 1, 3. 3. 5. D. 5. 6. 39. 49. 58. 70. 71. 73. 74. 80. Neuphön. כְּשִׁמְעָה G. 21. 22. כְּשִׁמְעָה J. 11, 1. כְּאִשְׁעָה B. 8, 4. unedirte Inschrift des britischen Museums (phön. Stud. III, S. 65). Fut. דְּשִׁמְעָה mögest du (die angeredete Gottheit) erhören: D. 66. 68 (s. das. S. 45), dafür auch der Imperat. שִׁמְעָה höre! G. 23 (Nr. 60). B. 1, 3. 5, 3. 6, 3 (שִׁמְעָה). 7, 3. 9, 3.
- שִׁמְרָה hüten, beaufsichtigen: Melit. 5, 7.
- I. שִׁמְשֵׁ Sonne: Sid. 1, 12.
- II. שִׁמְשֵׁ N. p. einer Stadt, nach Müller = Asamas am atlantischen Meere, Münzlegende bei Müller III, p. 98, Nr. 12—14, genauer שִׁמְשֵׁ מִקָּם auf andern Münzen das. p. 111, Nr. 107 u. p. 164, Nr. 246—252.
- * שִׁמְשֵׁרְכִי N. p. m. Schemscher ki (Sampsiceramus), phön. Stud. II, 40.

- שן (?) = hebr. שנת Schlaf, daher משכב שני Ruhelager: Sid. 1, 6, vgl. phön. Stud. 1, 13 fg.
- שנים (= hebr. שנים), st. est. שני (= hebr. שני) zwei: Melit. 1, 3.
- שנת (= hebr. שנה) Jahr: Cit. 1, 1, 7, 1 Sid. 1, 1; auf einer Münze von Marathus, s. Ges. mon. p. 272. Die Lebensjahre auf neuphönizischen Inschriften: J. 16, 4, häufiger dafür שנת: G. 25, 5, 26, 2 J. 19, 3-4, B. 17, 3, 18, 2, 21, 1, 22, 3, 25, 3.
- שנתבל (?) N. p. m. Senathbel: Carth. 13, 1.
- שעב } = שבע (w. s.): J. 10, 1, 12, 1 J. N. E. pl. 2, 1-2.
שעבא }
- שוק s. שוק.
- שעטר (neuphön. = hebr. שטר) Schreiber, Beamter: B. 29, 2 Lept. 1, 2 שעילכני: B. 34, 2 ist fehlerhafte Lesung für שעילריא, w. s.
- שעלה Sala, südlichste Stadt an der Westküste Mauritanien, Münzlegende bei Müller III, S. 163.
- שעם } = שטע (w. s.): J. 10, 3, 12, 3-4 und phön. Stud. II, 107.
שעמא }
- שער Thor: Umm. 1, 3.
- שפח: Mass. 16 ist vielleicht das masc. von שפחה, also Sklave, vgl. phön. Stud. 1, 9; nach Munk ist es eine Art Libation. Andere Erklärung dieses Wortes s. bei Judas N. A. p. 30.
- שפט (= hebr. שפט, phön. sufet gesprochen) 1) Richter: Carth. 5, 4 Cit. 34, 2 Melit. 5, 5 (oder N. pr. an dieser Stelle), pl. שפטם Sard. tril. 2 N. p. m.: Tugg. 7 D. 46, 3.
- שפטבעל N. p. m. Sufetbal: Carth. 11, 4.
- שצף: Mass. 11 hat mannigfache Erklärung gefunden, man hat bald eine Vogel-, bald eine Fruchtart, bald eine Form der Wahrsagerei darin gefunden (s. Judas N. A. p. 24 u. Ges. thes. p. 1472), ohne dass man mit Sicherheit bis jetzt das Wort zu erklären vermag.
- שקל Sekel: Mass. 7 (vgl. Movers: das Opferwesen, S. 78 fg.). שקלן N. p. m. Siklon: J. N. E. Pl. 3, Nr. 1, 3, vgl. phön. Stud. II, 108.
- שרד (?) N. p. m. Sered: B. Carth. B. 3.
- שרה (?) oder שרה, vielleicht wohnen, Hiph. causat.: Sid. 1, 16, vgl. phön. Stud. 1, 24.
- שרן Saron: Sid. 1, 19 (vgl. phön. Stud. 1, 36 fg.). 2, 4 (s. das. III, 29).
- שרש Wurzel, Stamm: Sid. 1, 11.
- שש sechs: B. 30, 4.
- ששם sechzig: B. 32, 3, 35, 3 J. 19, 4.

שח (= hebr. שח) setzen, festsetzen: Mass. 17. das. 18. 20. D. 90, 11. Part. II: Trip. 1, vgl. phön. Stud. II, 89.

שח contrah. aus שנת Jahr: Melit. 2, 3. Carth. 11, 6. Sid. 2, 1. Sard. tril. Umm. 1, 4. 5. B. 35, 3 und sehr häufig auf Münzen von Marathus, Aradus u. a. m., s. num. chron. Vol. XX, p. 84 fg. Ges. mon. t. 35 V, 36. VI.

ת

תא N. p. m. Tha: B. 29, 1.

תאם N. p. m. Theom: Cit. 2, 3. 18, 1 (?). (Der Name kaun nach dem Hebräischen תאם Zwillling, vgl. Didymas, gedeutet werden.)

תאר Gestalt, Ansehen: Sid. 1, 12.

תארא N. p. f. Theora: Cit. 4, 1.

*תבא N. p. f. Theba: Carp. 1.

תבנת N. p. m. Thebaith: Sid. 1, 2. 14. (Ueber die Deutung des Namens s. phön. Stud. I, 5 fg. und Movers: das Phön. Alterth. III, S. 211, Aum. 29, c.)

תברכען Tabraca (Stadt am Tusca, an der Grenze von Numidien), Münzlegende, s. Müller III, S. 52. Dagegen hat de Zangroniz (ZDMG. XVI, 547, Nr. 1) auf einem Exemplar תברבעת (= Taburbo) gelesen. Vgl. Müller III, p. 193, der Gründe gegen diese Bestimmung anführt.

תברע N. p. f. Tiberia: J. 16, 1–2, s. phön. Stud. III, 65.

תברת Opferstücke: D. 90, 2. 3.

תגנץ N. p. m. Thagnez: Ath. 2, 2 (nach Gesen. = תגנץ corolla florum, vgl. Stephanus).

*תדנמו N. p. m. Datames, Münzlegende: de L. Satr. Pl. II u. III (Dernes) und Ges. t. 36 VII, VIII. C–E. Die richtige Deutung dieser Legende und die Zuertheilung an den bekannten Satrapen verdankt man Waddington (bullet. archéol. 1856, Nr. 2, vgl. de Laynes das. p. 18 und den erstgenannten Gelehrten: Mélanges de Numismatique p. 65 fg.).

תננץ s. תננץ.

תותחן ? תחתן der untere: Ges. Num. 8, 3–4, vgl. phön. Stud. I, 26.

*תחפי N. p. m. Ta-hapi: Carp. 1.

*תחין vgl. תחין פל und phön. Stud. II, 33.

— **תחת** statt: Sid. 1, 12. unter (?): B. 32, 4. 34, 4. **תחת** als Conj.: Umm. 1, 7 (s. phön. Stud. III, 37).

תונא s. **תונא**.

תיעלהיא N. p. m. Thialtija: J. 22, 3.

תונא s. **תונא**.

— **תך** (?) (= hebr. תוך) mitten, (?) **בתך** inmitten: Gerbi 4.

הם (= hebr. הם) 1) redlich, aufrichtig: B. 24, 3. fem. **המא**: B. 21, 2 [* **המא**: Carp. 2]. 2) N. p. m. Tham oder Thom: B. 19. 21, 2. 35, 2. J. 22, 4.

תמזעה (?) Tamusia (?) Münzlegende bei Müller III, p. 161, was uns jedoch zweifelhaft ist.

***תמכאל** N. p. m. Thomekel („den El stützt“), auf einem babylonischen Siegel, s. phön. Stud. II, 31.

תמכי Timici, Stadt im westlichen Maurit. Caesar., vgl. Müller III, p. 143 und ZDMG. XVI, 547, Nr. 2.

תמם aufhören: Sid. 1, 3. 13.

***תמנחא** Priester (?): Carp. 1.

תמש N. p. Tamassus, eine Stadt auf Cypern: C. Vog. 1, 2, phöniz. Stud. III, 6.

תונא auch **תונא**, **תונא** und **תונא** Tingis, Stadt in Nordafrika, das heutige Tanger, Münzlegende: Num. chron. XIV, 89 fg., vgl. Judas: rev. num. 1856, p. 397 fg. und ausführlich Müller III, p. 144, Nr. 216 fg.

תנין s. **תנין**.

תוננץ Tunitza, Münzlegende, Name einer nordafrikanischen Stadt, welche mit Tabraca (s. **תברקען**) gemeinsam Münzen schlug. Vgl. Müller (III, p. 52), welcher die phönizische Legende **תוננץ** las = Tunitza; wir meinen eher **תוננץ** zu erkennen, wenn auch dieselbe Stadt gemeint sein kann.

תנת Tanith, die bekannte Göttin, welche in Carthago hoch verehrt und auf den dortigen Inschriften unzählige Mal genannt wird. S. Movers: das phönizische Alterthum, II, 2, 464 fg. und die s. v. **תנת** genannte Schrift von Franks. Vgl. auch Windischmann: die persische Anaitis in den Abhandlungen der bayerischen Academie 1856.

תענה Thaena in Byzacena, Münzlegende: Müller II, S. 40 fg.

תעה = **תעה** (w. s.): B. 33, 4.

תשרעה N. p. f. Thafrath: G. 25, 1—2.

***תדרמו** so lesen, vielleicht mit Recht, manche Gelehrte statt **תדרמו**, w. s.

תרז Tarsus in Cilicien, auf Münzen dieser Stadt und in der Zusammensetzung בעלחרו (s. phön. Stud. I, 19, Anm. 2) bei de L. Satr. Pl. I, II, IV, V, VII—X.

* תריבזו Tribazu, der Satrap Tribazes zur Zeit Cyrus des Jüngern, Münzlegende: G. t. 37, M. u. de L. Satr. Pl. I.

* תרתן (?) N. p. m. Tartan, auf einer Gemme, s. ZDMG. XIV, 556 (vgl. Jes. 20, 1. u. 2. Kön. 18, 17).

חננא s. חנוא

חחלבא N. p. m. Tetliba: G. t. 47. Num. 8, 1—2.



3648

Nov 1362



~~Handwritten text, possibly 'Nov 1362' or similar, crossed out with a thick black line.~~

Druckfehler und Nachträge.

Seite 6 Zeile 3 von unten lies: Sid. 1, 16.

Seite 11 Zeile 10 von oben lies: Tanith.

Seite 12 Zeile 21 ist בעלששען N. p. m. Baalsassan („Herr der Freude“), wie nach phön. Stud. III, 61 statt עלששען gelesen werden muss. ausgelassen

Seite 12 Zeile 10 von unten ist vielleicht בענת N. p. m. Banath, nach de L. Num. et Incr. Cypr. p. 39 hinzuzufügen.

Seite 15 ist nach גר hinzuzufügen: גרמלקרת N. p. m. Germelkarth: Cit. 34. 2. 4 nach Meier's Copie (Erklärung phönikischer Denkmale, aber nicht mit diesem Gelehrten פרמלקרת zu lesen). Das Wort ist nach Analogie der zwei nächstfolgenden Wörter zu erklären.

Seite 16 Zeile 9 von unten lies: XVII, desgl. S. 26, Z. 11 von unten und S. 28, Z. 10 von oben.

Seite 17 Zeile 3 von unten lies Abdschar.

Seite 33 Zeile 6 von unten ist zu streichen.

Seite 36 Zeile 21 von unten lies: S. 403; Cit. 18, 3.

Seite 37 Zeile 22 von unten lies: Cit. 34, 1.

Seite 42 Zeile 8 von oben lies: XVI, 443) Hammel, castratus.

NO. FACOLTA 518



